BONDIA® ARUBA

E

Converti debe den fondo di…

Inversion: 'Dead on arrival'…

Diamars 30 di Januari 2024 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,50 Florin

Faltando un dia so pa e deadline,

Apenas 21% di contribuyentenan a cumpli cu pago di impuesto di vehiculo di motor



Pagina 3

- **SVGA: Mester pas trahado pa cumpli cu necesidad di habitantenan**

Pagina 4

- **Cuatro chauffeur a perde nan rijbewijs den control durante parada na Oranjestad**

Pagina 6

- **Mas di 300 Curasoleno ta aplica pa training militar**

Pagina 8

ABC: Laga ehecuta estudio riba impacto di continuacion di construccion y expansion turistico



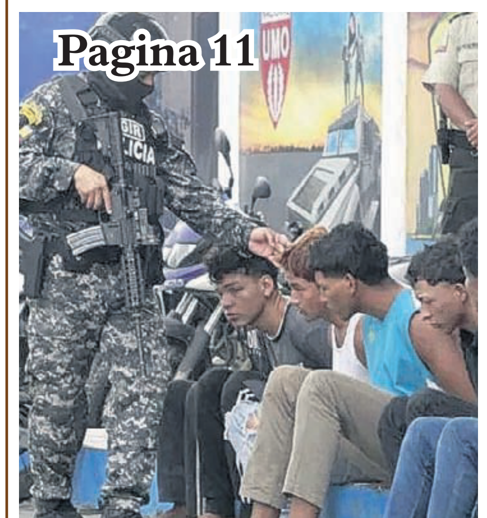
Pagina 2

Formacion di gabinete Hulandes ta sigui "pisa" despues cu Wilders ta insulta lider di VVD



Pagina 9

Pagina 11



Mas di 51.000 operativo y 237 terorista deteni debi na violencia na Ecuador

BONDIA ARUBA

Carta Abierta di Aruba Birdlife Conservation na conseho di Ministro y Parlamento di Aruba



Fundacion Aruba Birdlife Conservation, por medio di su presidente drs. Greg Peterson, a manda un carta abierta na Conseho di Ministro y Parlamento di Aruba, pa expresa nan preocupacion tocante e actual desaroyo turistico no sostenible na Aruba. Den e carta e fundacion ta pidi un estudio profundo pa analiza e situacion for di diferente angulo profesional. Seguidamente e texto integral di e carta, cu originalmente ta na Hulandes.

(Traduccion: redaccion Bon Dia Aruba)

na
Conseho di Ministro, via Minister Presidente di Aruba
Y
Parlamento di Aruba, via presidente di Parlamento di Aruba.

29 januari 2024, Oranjestad, Aruba

Asunto: Peticion pa diseño y ehecucion di un investigacion integral pa cu e efectonan y e impacto di expansion di acomodacion na Aruba.

Apreciable Minister-Presidente, y apreciable Excelencianan,

Cu profundo preocupacion encuanto e desaroyo sostenible y futuro bienestar di e habitantenan di nos isla stima Aruba, mi ta dirigi mi na bo persona den mi calidad di presidente di Aruba Birdlife Conservation. Ta danki na e buniteza natural di nos isla y e calor autentico di nos comunidad cu Aruba den transcurso di aña a bira un di e destinacionnan mas renombra na mundo. Sin embargo, e actual trayecto di expansion di acomodacion planifica, continuo construccion di hotel y crecemento sin freno y sin regulacion di turismo ta yama preocupacion significante cu ta exigi atencion y accion inmediato di bo persona como liderazgo Arubano.

Danki na varios estudio haci pa loke ta crecemento di turismo den e ultimo decadanan ta mas cu claro pa bastante tempo caba cu e actual modelo di crecemento continuo y no controla den turismo, y e expansion relaciona cu esey di acomodacion y desaroyo di hotel no ta sostenible, ni a corto, ni mediano ni a largo plazo. E resultado di e modelo (obsoleto) di crecemento pa turismo aki ta destrui e patrimonio hopi special – nos medio ambiente natural, nos harmonia social y integridad cultural – cu ta haci Aruba unico. Ademas ta reconoci caba cu e trayecto aki di crecemento turistico continuo ta conduci na un reduccion di e calidad di bida di e habitantenan di nos isla y pesey finalmente ta haci daño na e experiencia di e bishitante cu ta elemento central den nos industria turistico.

Den e cuadro aki mi ta pidi bo respetuosamente pero cu urgencia pa, segun encargo di e pais laga ehecuta un estudio amplio, integral y multidisciplinario encuanto e impacto di continuacion di construccion di hotel y expansion turistico na Aruba. E necesidad di un estudio asina ta ser enfatiza pa e caracter compleho di e impacto di expansion turistico cu mester comprende, cu ta encera dimension economico, ecologico, social y di infrastructura. Un acercamento integral y a largo plazo ta esencial pa por haci visible e efectonan compleho y variable segun tempo.

E obhetivo primario di e estudio proponi ta pa evalua efecto directo como indirecto riba tereno socio-economico y medio-ambiental, di e continuacion di construccion di hotel. Ta importante pa den esey traha cu varios indicador obhetivo y normanan cientifico. E estudio idealmente lo mester atrae experto di diferente tereno profesional, entre nan economia, urbanismo, sociologia, salubridad publico y mas, pa por garantiza un analisis holistico. Ta di esencial importancia cu den e estudio aki no ta investiga solamente e efectonan a corto plazo, sino cu ta atende tambe e efectonan indirecto a mediano y largo plazo y e implicacionnan di un ‘segundo ola’. Un tal acercamento amplio ta di vital limportancia pa por comprende e gama completo di consecuencia cu nos actual modelo di turismo ta ocasiona.

E esfuerzo investigativo aki ta exigi colaboracion entre diferente institucion local manera turismo y institucion liga na turismo, Banco Central di Aruba y Oficina Central di Estadistica pa dato valioso, banda di experto internacional pa perspectiva mas amplio y experticio specializa. Envolve grupo comunitario, empresa local y explotante turistico lo percura pa punto di vista divesro y perspectiva diferente lo keda recogi y considera, loke lo conduci na resultado mas equlibra y mihor informa.

Resultado di e estudio aki mester keda estableci den un tapport detaya, cu informacion comprensivo y recomendacion pa maneho, apoya pa medionan auxiliar visual pa por comunica resultadonan di manera efectivo. Ta di crucial importancia cu e estudio ta propone un cuadro di maneho pa desaroyo turistico sostenible, unda crecemento economico, sostenibilidad ambiental y bienestar social y comunitario, y e interaccion entre esakinan ta ser visualiza.

E falta di conocimento riba e terenonan menciona aki riba ta fortifica mi conviccion cu e estudio aki no ta solamente necesario, sino urgente tambe. Futuro di comunidad di Aruba ta depende di nos capacidad pa tuma decision bon informa cu ta pone salud y properidad a largo plazo di e sistema ecologico di nos isla na prome lugar. Nos no por afford di keda riba un rumbo di desaroyo sin por comprende e tipo di implicacion aki completamente.

Bao di bo liderazgo aprecia Aruba lo por crea un precedente importante relaciona cu desaroyo turistico responsable y sostenible, unda nos isla ta keda pa e actual y futuro generacionnan un comunidad activo, incluyente y floreciente.

Danki pa considera e peticion aki. Mi ta keda pendiente di por consulta e posibilidad aki mas den detaye cu bo persona o cu miembronan relevante di bo team.

Atentamente,
Greg Peterson
Aruba Birdlife Conservation

Servicio di prome auxilio di Hospital awor ta disponibel pa paradanan di Carnaval

Den cuadro di e plan di siguridad cu a ser traha pa cu e celebracion di Aruba su Carnaval, diadomingo ultimo a keda instala pa e prome parada grandi di mucha e set up completo di e Pre Hospital, unda personanan tin e garantia di ricibi servicio di prome auxilio sin cu mester di bay hospital.



Esnan cu ta encarga pa duna e servicio na e publico den e Pre Hospital ta personal di Dr. Horacio Oduber Hospital (HOH) y di Rode Kruis Aruba.

Crisis Management Office (CMO) Aruba ta e instancia cu a keda encarga pa parti logistica pa asina percura pa e set up completo di e facilidad di e Pre Hospital.

Comunidad di Aruba pa medio di e Pre Hospital aki, tin e garantia di por ricibi e di e servicio di prome auxilio sin cu mester bay directamente na e servicio di emergencia di Aruba su Hospital pa un incidente chikito/leve.

Cu e servicio aki ta yuda na baha e fluho di personanan cu ta bin haci uzo di servicio di emergencia di HOH.

Recientemente, gruponan di mucha y adulto cu ta participa na e paradanan di Carnaval 2024 a entrega nan plan di siguridad pa nan respectivo grupo.

E plan ta contene tur informacion necesario cu cada un di e partnernan cu tin un of otro tarea pa cu e celebracion di Carnaval. Den e documento aki tur partner tin e persona di contacto pa den caso cu un situacion di emergencia presenta, nan sa mesora kende nan mester comunica cune y atende e asunto en cuestion.

Ta spera cu mirando cu e gruponan cu ta participa na e paradanan di Carnaval tin nan plan di siguridad formalisa, ta keda awor na e publico pa nan por comporta nan mes manera mester ta, pa asina cada grupo por presenta nan trahe, obranan di creatividad, nan artenan, etc, riba e ruta di e parada sin cu nan ta ser stroba.

Faltando un dia so pa e deadline,

Apenas 21% di contribuyentenan a cumpli cu pago di impuesto di vehiculo di motor



Ayera mainta, Departamento di Impuesto a haci un yamado na comunidad pa cumpli cu e pago di impuesto di vehiculo di motor, ya cu mañan 31 di januari ta e ultimo dia pa paga por lo menos e prome mita di aña 2024, sin cu e persona mesterr haya un boet.

Meverly Romano, ken ta fungi como vocero di Departamento di Impuesto (DIMP), a recorda riba e importancia di paga impuesto pa vehiculo di motor, ya cu manera el a sigura, nan tin basta automobilista cu no ta haci nan pago di impuesto na tempo; y segun ley, e deadline ta mañan 31 di januari y dia 30 di juni.
"Nos ta yegando na e fecha y ta hopi importante pa tur automobilista y motociclista sa cu esaki ta algo cu mester tene na cuenta cune," el a sigura.

Despues cu 31 di januari, pa esnan cu no a cumpli cu por lo menos e pago di mita di aña 2024, nan sistema lo traha e boetnan cu ta representa 50% di e suma cu no a paga.

Cifranan di aña 2023

Romano a splica cu nan a cera aña 2023 cu 89.827 vehiculo di motor registra na Aruba, 84% di automobilistanan a cumpli cu e pago di impuesto y 14% no a cumpli, sea cu no a paga completamente of a paga mita di aña so y 2% a entrega nan plachi di number.

E total di incumplimento pa 2023 ta di 12.912, di cual 8.445 plachi number cu no a paga nadadi e impuesto aki y 4.467 si a paga un parti.
Esaki ta nifica cu e 12.912 plachi number aki cu no tin pago, e automobilista lo mester bay paga e impuesto di aña 2023 prome cu nan lo ser permiti pa paga impuesto di aña 2024.

Cifranan di aña 2024

Pa loke ta trata cifranan di e aña aki, 89.832 vehiculo di motor ta registra y te ayera 21% di e contribuyentenan a cumpli cu pago di impuesto, loke ta nifica 18.371 contribuyente a cumpli caba. 79% di automobilistanan te ayera no a cumpli cu e pago di por lo menos, e prome parti di aña 2024.

Pa esnan cu mester haci nan pago te ainda, Romano a afirma cu nan oficinanan ta yen y nan ta recomenda pa haci e pago online via banco, debi cu ta mas facil, sigur y nan ta haya e datonan na tempo. Nan ta enfatisa y adverti cu transaccion di banco cu ta ser haci dia 31 di januari atardi ta bay ser procesa riba e siguiente dia 1 di februari , kiermen cu e contribuyente ta bay haya boet.

Romano a sigura cu e aña aki nan no ta bay hala e fecha di e pago. Nan ta wak riba rednan social cu algun ciudadano ta bisa cu DIMP ta bay hala e fecha, pero esey no ta berdad. "Antes esey a sucede, pero actualmente nos ta tene nos mes na e fecha cu ley ta bisa y esey ta 31 di januari," el a sigura.

Contribuyentenan cu tin debe atrasa

Pa esnan cu tin debe atrasa te cu aña 2023, Romano a declara cu ta posibel pa haci un areglo di paga te cu aña 2022; na esnan cu no tin areglo di pago, DIMP na dado momento lo cuminsa forsa e cobramento.

Tin cierto comentario den comunidad cu ta indica cu debi cu DIMP no a haci cambio den color di e plachi number, tin hende cu ta probecha di esey pa no paga e impuesto y cumplimento ta bay ta miho. Sinembargo, director di DIMP, Luenne Gomez-Pieters a señala cu nan no a mira esey den cifranan. "Nos por otorga un plachi number tur kwartaal mes, e ta keda na e comportamento di pago di e contribuyente. Esey tin algun trigger, si bo sa cu na januari bo seguro di auto ta vence, bo mester sa caba cu pa december bo mester tin e cen reserva pa bo por cumpli. E plachi number a scoge pa cambia nan cada cierto tempo durante cada cinco aña, si ta cambia di plachi di number tur aña e ta susha nos isla. Y eigenlijk nos kier ta mas sostenibel ora ta trata di plachi number, pasobra e plachi ta e trigger pa e pago, ta e comportamento di e contribuyente cu e sa cu ta tur aña e tin e mesun impuesto di vehiculo di motor pa paga."

Cuerpo Policial ta haciendo control caba riba caya

Vocero di Cuerpo Policial, Liliana Rasmijn a sigura cu Cuerpo Policial di Aruba ya caba tin tempo ta haciendo control riba caya, pero na e momentonan aki cu nan tin e cifranan nan lo duna e informacion na straatdienst y nan lo pone un tiki mas atencion riba control di auto riba caya.

"Durante dia, no tin un momento specifico cu tur polis ta subi caya, e ta cada dos ora cu patruyanan ta sali 24/7 polis ta disponibel riba caya, na unda nan ta controla tanto luga, no tin un dia specifico ni orario," el a sigura.

Pero no ta solamente impuesto loke no ta ser paga sino seguro tambe, na unda nan como polis tur dia nan ta parti boet y esey ta nifica cu incumplimento ta basta halto. "Nos mester cuminsa conscientisa un tiki mas, bay un areglo di pago, wak kico por haci pa evita e boet tanto di impuesto como di polis," Rasmijn.

Ministerio Publico ta e instancia encarga di coloca e suma di e boet, manera Rasmijn a declara, polis ta duna un OPV na e persona y despues e por acudi te Ministerio Publico pa pag'e of haci un areglo di pago, esey ta depende di cada departamento nan maneho.



60 aña di existencia di SVGA

Tin mester mas trahado den e casnan pa por cumpli cu e necesidad di e habitantenan



Ayera mainta Stichting voor Verstandelijk Gehandicapten Aruba (SVGA) a tene un conferencia di prensa en conexion cu nan 60 aña di existencia. Els van Homelen, General Manager di e fundacion, hunto cu Jacky Richardson, PR di e fundacion, a elabora ariba punto, entre otro retonan, e exitonan y tambe actividadnan pa nan celebracion di 60 aña di existencia.

Van Homelen a conta cu SVGA a wordo funda dia 9 di december 1964 door di meneer P. Harting, meneer A. de Vries y señora C. van den Berg na momento cu nan a ripara cu tabata hopi necesario pa Aruba tin un scol special, pasadianan pa mucha y adulto, centro pa train trabao y cas pa cuido 24/7 pa persona cu un descapacidad intelectual.

E fundacion a habri Pasadia Bibito Pin na aña 1973, na aña 1976 a habri Scol Dun'un Man a habri, na 1979 SVGA a habri un pasadia pa adulto na Brasil mainta y atardi den e edificio di scol dun'un man. Di eynan e fundacion a keda expande su capacidad pa brinda un miho servicio y di calidad na esnan cu tin mester di dje. Na e momentonan aki SVGA ta duna enseñansa, guia y/o cuido na alrededor di 250 cliente of alumno diariamente.

Van Homelen a remarca cu den transcurso di tempo SVGA a encontra algun reto y desde cu gobierno a cambia e forma di brinda subsidio na e fundacionnan na 2017, sin cu a caba di rond af e bevorderingen di hopi trahado cu a wordo pidi prome cu e cambio, e presupuesto no ta yega pa duna e cantidad y calidad di cuido cu nan kier brinda na nan clientenan.

"Gobierno, te awe, no a tene cuenta cu e suma di subsidio cu tin inflacion tampoco. Esaki lamentablemente a resulta den un reduccion di personal den cuido desde januari 2024 y un caso den corte contra gobierno," el a señala.

Van Homelen a splica cu SVGA mester a lanta un caso contra Gobierno di Aruba pa motibo cu na mei di aña pasa, e fundacion a wordo informa for di Minister di Asuntonan Social y Husticia, Rocco Tjon, cu nan no lo paga e fundacion e suma di 815 mil florin cu tin den payback pa e trahadonan.
A pesar di esaki nan tin mente positivo ainda mirando cu na final di december aña pasa, e noticia cu SABA a ricibi pay back di 3.35 miyon di florin a duna nan speransa cu gobierno lo paga nan trahadonan tambe nan pay back. Mientras tanto, el a indica, nan ta warda decision di hues.

Otro reto cu el a menciona ta cu ta dificil pa haya specialista manera psicologo o orthopedagogo, y esaki ta hunga un rol pa motibo cu otro fundacionnan cu ta cay bao Ministerio di Salud por paga miho salario cu SVGA.

Van Homelen a indica cu pa clientenan cu ta mira cu no tin pasadia adecuado pa e adulto mayor cu un descapacidad intelectual na Aruba, esey ta haci'e dificil pa famianan mes wak pa e familiar y na su turno e peso riba e casnan manera Cas Sjabrururi y Stichting Ambiente Feliz ta bira mas.

"Tin mester mas trahado den e casnan pa por cumpli cu e necesidad di e habitantenan, y e trahadonan mester di habilidad nobo pa deal cu e problemanan fisico y psikico cu ta bin cu
edad halto," el a remarca.

Pero banda di e retonan, el a subraya, tin hopi exito tambe di e ultimo añanan. Algun exito ta inclui e fundacion a logra di habri e cas pa mucha y hoben, Cas Blenchi, cu fondonan di e "Sociaal Crises Plan Aruba" y metodo di "Disciplina Consciente" ta wordo usa den cas pa traha mas miho cu posibel na e desaroyo di e muchanan.

Cu fondonan di samenwerkende fondsen y hopi ayudo di comunidad SVGA a logra habri un camber pa cada habitante di Cas Sjabururi local ta mehora e calidad di bida di e habitantenan substancialmente.

SVGA a cuminsa tambe un cooperacion exitoso cu Stichting Ambiente Feliz na Centro di Cuido na San Nicolas. Hunto nan ta maneha un pasadia pa muchanan cu des-



capacidad multiple pa esnan cu ta biba cerca nan mayornan y esnan cu ta biba den e casnan di Stichting Ambiente Feliz na Centro di Cuido.

Van Homelen a conta cu Scol Dun'un man a pasa den un trayecto hopi exitoso di mehora calidad door di implementa liñanan di siña y e metodo "Disciplina Consciente". Ademas desde e aña aki tin un klas special pa vaknan creativo y desaroyo social-emocional y tin lesnan special pa haya conocemento di e mundo digital.

Tambe e scol a logra bin cu e producto di pesto di calidad halto cu ta rekeri plantacion y trabao di cushina di e alumnonan. Otro producto cu ta wordo produci na nan departamentonan como parti di e programa di e clientenan ta entre otro e bunita belanan di centro Man na Obra, y e dushi te di Pasadia Briyo di Solo.

Jacky Richardson a elabora ariba kico ta bay ta e actividadnan cu SVGA ta bay organisa pa celebra 60 aña di existencia. El a splica cu SVGA a forma un comision cu representantenan di casi tur departamento pa informa comunidad di e enseñansa, guia y cuido cu SVGA ta brinda.

E comision aki lo zorg pa mantene e pagina di Facebook di e fundacion actualisa cu informacion referente nan actividadnan y nan lo publica videonan regularmente pa informa y educa
e comunidad di Aruba di e meta/servicio di cada departamento di SVGA.

Richardson a indica cu SVGA lo tin un open dag na luna di september pa henter comunidad di Aruba por wak kico tur nan ta ofrece pa personanan cu descapacidad intelectual. E fundacion ta bay organisa tambe un caminata pa henter comunidad participa hunto cu nan pa asina nan tin un actividad cu ta bon pa salud y tin integracion cu pueblo di Aruba.

"Nos ta gradici comunidad di Aruba di curason pa tur e apoyo durante e 60 aña di existencia di
SVGA. Sin ayudo di comunidad nos no por a logra di ta unda nos ta awe. E confiansa di nos
clientenan, alumnonan y nan famia den SVGA ta hopi importante pa nos. Nos ta gradici e
esfuerso di tur trahado pa duna e miho di nan mes pa nos grupo meta tur dia. Nos ta gradici nos
miembronan di directiva cu a haci un tremendo trabao durante tur e 60 aña y tur fundacion di Plataforma pa Persona cu un Limitacion pa traha hunto na un meta hopi importante, cu ta inclusion di persona cu un descapacidad den comunidad di Aruba y gobierno pa duna nos e fondonan pa haci nos trabao importante, aunke e fondonan no ta suficiente," el a finalisa.

BONDIA ARUBA

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager
Mariette Engelhart

Redaccion
noticia@bondia.com
Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figuereo (closer editor)
Leo Maduro
Andreina Morillo
Raisa Montilla
Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta
sulaika.croes@cspnv.com
Sulaika Croes

Aviso y Arte
Sandra Loefstop
Lisa Tromp

Departamento Digital
Juan Luis Pinto

Administracion
accounting@bondia.com
Martha Arteta de Ariza

Distribucion
Jenny Kelly

Coleccion
Evelinda de Cuba - Tromp

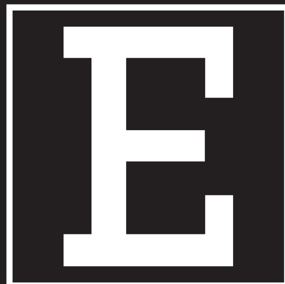
Pre Press
Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press
Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion
Assiociated Press
Ret Karibense
Data Key

Afiliacion
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram:bondiaaruba



Editorial

Converti debe den fondo di…

Inversion: 'Dead on arrival'…

Cualkier debate tocante rumbo di gobernacion lo keda domina pa e debenan cu nos lo mester elimina pa gran parti. Den esey ta surgi idea con pa reduci esaki, manera e idea proponi pa lider di e partido democrata cristian pa pidi gobierno Hulandes converti e debe di mas di 900 miyon florin den un fondo di inversion. Esey ta zona masha bunita, di un momento pa otro nos no tin debe sino un suma fantastico pa inverti den futuro di nos pais, ki mas bo kier? Partido di coalicion a bay di acuerdo cu e propuesta opositor pero e partner mayoritario den gobierno ta parce di tin otro pensamento, cu por tin di haci cu e realismo di e propuesta aki. Riba su mes hopi hende lo aplaudi un idea asina, pasobra e lo significa un cambio radical den perspectiva di proximo añanan. Tambe mester tuma na cuenta cu banda di e pagonan riba interes y suma capital gobierno no tin tanto posibilidad pa inverti, sin e posibilidad aki.

Pakico anto lo mester tuma e plan pa e fondo di inversion aki como algo irealistico? Pa haya sa esey nos mester mira e asunto di otro banda. Ora propone algo asina, e ta trata di placa di otro hende, no di nos. Imagina bo ta bay banco y propone nan cu e debe cu bo tin riba bo auto keda poni na bo disposicion pa bo, por ehemplo, instala un sistema di panel solar riba dak di cas. Nan lo bisa bo: "Si nos comprende bon, nos no ta haya nos placa back, ni interes, anto riba esey nos ta duna bo otro regalo pa bo panel solar; ta banco nos ta, no Sinterklaas..."

Awor, nos por comprende cu lo presenta e caso concreto aki di otro manera. Parcialmente esey ta corecto den e sentido cu ta existi un relacion di apoyo y ayudo entre Hulanda y Aruba. Hunto cu e ayudo den forma di prestamo den tempo di crisis ta existi un programa di asistencia pa logra e reformanan necesario pa Aruba por progresa cu vista pa futuro, especialmente den sentido di reforza operacion gubernamental den varios aspecto. E ayudo aki, bao capa di e Landspakket ta den ehecucion caba y ta encera ayudo Hulandes unda a yega na acuerdo cu esaki ta necesario. Talvez no ta mira esaki como ayudo financiero concreto, pero durante e añanan cu e asistencia ta core esaki ta implica gasto pa Hulanda, aunke no cuantifica concretamente. Esey ta haci cu na e momento aki Aruba ta pagando un debe y di otro banda ta haya ayudo. Si ta bisa Hulanda awor pa lubida e debe y aumenta e ayudo drasticamente, e promer pregunta lo ta, a base di kico Aruba merece e regalo aki? Hustamente gobierno di Aruba y di Hulanda ta na mesa pa purba termina e negociacion tocante e supervision financiero, cu a pesar di palabra bunita, e actual gabinete no ta desea. Trece e propuesta di e apreciable rival politico den e negociacion ta parce 'djis un tiki di mas'... Muy probablemente e contesta Hulandes lo ta: Kico nos debe boso despues di tur e berinche contra un ley di Reino? Awor un fondo di inversion envez di paga bo debe, y si nos no ta hera bo ta sigui bo oposicion contra e ley tambe? Naturalmente e promer asunto cu gobierno di Aruba lo mester contesta den un tal situacion ta unda nan ta para cu nan continuo protesta contra e ley di Reino, y ta logico cu ni e secretario di estado demisionario, ni un eventual gobierno Hulandes nobo, ta bay discuti cualkier profundizacion di e relacion di ayudo, sin un claridad encuanto aprobacion di banda di Aruba di e ley, algo cu na e momento aki no ta conveni gobierno di Aruba di ningun manera. Concretamente e ta kita nan posibilidad pa keda core pa e decision ey, loke na e momento aki ta parce e maneho actual di keda 'delay, delay, delay'. Ademas, no mester lubida aki cu no mucho tempo pasa di igual manera no a logra papia tocante converti parti di e debe den un donacion. E contesta Hulandes ta conoci.

Pero esey no ta tur. Pregunta: Con Hulanda ta evalua e colaboracion den cuadro di ehecucion di e Landspakket? Nos tin casi cuatro aña den e asunto aki y e frutonan di e esfuerzo conhunto no ta di gaba. Esey tin su splicacion, pero ta uno cu nos no por spera, ni di ambtenaar ni politico Hulandes bisa publicamente; esey ta nos mes mester haci. Hopi di e reformanan proponi lo haci daño na e sistema di patronahe y di compadrazgo cu podernan economico local, especialmente amigo y famia. Mas eficaz y mas transparente gobernacion di Aruba logra bira bao presion Hulandes, mas esaki ta afecta e sistema di patronahe politico manera el a funciona te awor. E dos partidonan cu mas tin di perde den un eventual 'exito' di reforma gubernamental ta hustamente e dos partidonan cu desde 1986 a dicta rumbo y resultado di gobernacion di Aruba. Claro cu publicamente ta necesario pa declara cu nan ta di acuerdo cu tur principio di bon gobernacion, pero mantene un berdadero intencion di cumpli cu esaki, esey ta otro cuento. Hulanda no ta bay bisa esey tampoco publicamente, pero habri posibilidad amplio di financiamento sin sa kico Aruba ta bay haci cu e placa, no ta parce un posibilidad realistico. Por ultimo, Aruba no por a ni cumpli cu e poco inversion cu tabata presupuesta den ultimo añanan; te pa por maneha inversion mas grandi anto...?

BONDIA ARUBA

Sr. Andy Lee huramenta como miembro di Raad van State pa Aruba

Mediante un comuniucado di prensa, gobierno di Aruba a comparti e noticia cu siman pasa, Rendolf (Andy) A. Lee a huramenta dilanti di Rey Willem Alexander na Paleis Noordeinde como miembro di Raad van State pa Aruba.



Sr. Lee ta bira sucesor di Sra. Milly Shwengle, kende a ocupa e funcion aki durante ultimo seis aña, durante cual el a sa di representa Aruba dignamente y segun gobierno di Aruba a indica, a haci un excelente trabao.
Representantenan di un comision independiente a scoge pa recomenda Sr. Lee pa representa Aruba den Raad van State basa riba su trayectoria profesional amplio, y basa riba e recomendacion, Conseho di Minister di Reino a aproba e nombramento durante nan reunion dia 24 di november ultimo. Sr. Lee ta un politicologo cu mas di 30 aña di experiencia den sector publico y semi-publico na Aruba, Corsou y Washington, Director di CBS Aruba, y Gerente di Departamento di Investigacion di Banco Centraal Aruba. Tambe e tabata miembro y presidente di Parlamento entre 2009 y 2010. Despues el a fungi como Minister Plenipotenciario na Washington pa Aruba y tawata consehero di Prome Minister entre 2018 y 2020.
Despues di su huramentacion diaranson ultimo, Sr. Lee a cuminsa traha inmediatamente den Raad van State pa Aruba. Ta desea Sr. Lee hopi exito den su funcion representando nos isla.



Cuatro chauffeur a perde nan rijbewijs den control durante parada di mucha na Oranjestad



Cuerpo Policial a informa cu durante parada di mucha na Oranjestad Unidad Motorisa a tene su controlnan prome, durante y despues di parada.

A para na diferente punto strategico na unda a controla un total di 120 auto. Durante e control en cuestion a detene 5 chauffeur coriendo auto bao influencia di alcohol.

Di e 5 chauffeur, 4 a perde nan rijbewijs.

Cuerpo Policial ta informa cu controlnan lo sigui. Un biaha mas ta keda recorda pa percura pa bo documentonan ta na ordo y si bo ta stuur no bebe.

Ban ta mas responsabel den trafico .

Koningin Wilhelmina Fonds Aruba ta spera cu e aña aki por logra recauda mas fondo cu aña pasa



Ayera tardi fundacion Koningin Wilhelmina Fonds Aruba a tene un conferencia di prensa na unda presidente di e fundacion, Lily Prince a duna un bista ariba con aña 2023 a bay pa e fundacion y anuncia e preparacionnan pa nan campaña di recaudacion di fondo pa e aña aki.

"Nos ta spera cu e aña ki ta hopi miho cu 2023 pa Wilhelmina Fonds na momento cu nos mester recauda fondo den comunidad Arubano," Prince a expresa.

E presidente di e fundacion a indica cu e gastonan di e fundacion a subi y a bira sumamente halto. El a enfatisa cu e fundacion no ta perde e confiansa den e comunidad aki cu por yuda e fundacion logra haya loke tin mester pa sigui dirigi Wilhelmina Fonds.

"Un palabra grandi di gradicimento ta bay pa e comunidad Arubano cu semper a sa di apoya Wilhelmina Fonds cu su trabaonan, cu ora cu nos sali ariba caya nan ta haci nan donacion," el a resalta.

Prince a remarca cu tur persona cu traha pa e fundacion ta hendenan cu ta haci e trabao di forma completamente boluntario y no ta ricibi ningun tipo di pago. "Nos ta traha boluntario pa e comunidad Arubano y muy particular pa e pashentnan y familiarnan cu tin di haber cu e malesa cancer," el a subraya.

El a resalta cu e servicionan y ayudo cu nan ta brinda ta gratuito pa tur persona cu ta inscribi na Wilhelmina Fonds y esaki ta inclui entre otro transport pa nan bay nan tratamento na oncologia of na ImSan pa radiotherapie, pa bay cerca nan specialista ora cu tin cu haya nan chekeo etc.

Prince a splica cu aña pasa tabata un di e añanan cu tabata un tiki mas dificil pa e fundacion. A pesar cu nan a sali varios biaha ariba caya pa colecta y recauda fondo, aña pasa e fundacion a yega un suma recauda di 35 mil florin.

Un suma cu, Prince a remarca, ta yega pa cubri cierto gastonan di net dos luna, particularmente gastonan di e enferemeranan cu ta atende e pashentnan na cas.

"E atencion aki ta gratuito pa pashent, e famia no mester paga nada, pero e fundacion si mester percura pa e tin pa e cubri e gasto sikiera di gasolin di e enfermeranan cu ta brinda e atencion aki na e pashentnan," el a indica.

Pa e motibo ey aña aki un biaha mas e fundacion ta anuncia for di aworaki na comunidad Arubano cu den luna di april nan ta bay cuminsa cu e campaña di recauda fondo.

Cambernan "safe haven" ta habri na Amsterdam y Rotterdam pa laga baby atras

(NLTimes)—E hospitalnan academico na Amsterdam y Rotterdam a habri un camber unda mamanan cu no ta capaz di cuida pa nan baby por laga nan atras den un manera sigur. E cambernan di "safe haven" ta un facilidad logra den cooperacion cu e Beschermde Wieg Foundation, cual a crea 11 camber safe haven den henter Hulanda.



Ley Hulandes ta prohibi abandono di mucha, pues e principio di un luga safe pa haci esaki ta controversial. Cinco aña pasa, gobierno Hulandes a dicidi pa tolera cambernan asina pa preveni un destino pio pa e baby.
Segun Parool, Amsterdam tin un decada ta papia tocante cambernan safe haven. E discusion a yega su "peak" tres aña pasa ora a descubri un baby bibo den bari di sushi na Holendrecht. Cinco aña prome cu esey, a descubri un baby morto den cercania di un lago na Amsterdam. Carpachi di un otro baby a ser descubri na e waf di Rotterdam na 2022.

Christianne de Groot di Amsterdam UMC a expresa su speransa cu e opcion pa renuncia e mucha den un manera safe y anonimo lo encurasha hende muhenan den situacionnan desespera pa bin hospital y busca ayudo. "Nos ta traha hunto cu Beschermde Wieg y otro agencia den e pais pa sigura cu e mama y e yiu mantene contact cu otro si ta posibel. Asina nos ta crea calidad di bida pa e mucha."

Erasmus MC na Rotterdam tambe habri su camber di safe haven. Ora un mama drenta e camber, e porta ta cera automaticamente y ta manda un señal pa e stacion di nurse cu e camber ta den uzo. E mama por pone su baby anonimamente den cama y cana bay, pero e por papia cu personal di hospital via un intercom tambe.

Potret cortesia di Amsterdam UMC.

Hulanda:

Miembro di gabinete ta critica coleganan tocante recortenan riba proteccion di mucha



(NLTimes)—E plan di gobierno Hulandes pa recorta 500 miyon euro adicional for di e presupuesto di cuido hubenil ta "draconiano" y iresponsabel, segun Secretario di Estado Maarten van Ooijen di salud publico. Tur medida pa spaar placa cu por ser tuma den cuido hubenil ta den implementacion caba, el a conta NOS prome cu un debate parlamentario riba presupuesto di cuido di mucha.

E acuerdo di coalicion di e gabinete Rutte IV ta inclui un recorte di 500 miyon euro pa cuido hubenil cu ainda mester tuma luga. Esey ta bin riba di e Agenda di Reforma Hubenil cu a ser adopta aña pasa, cual van Ooijen ta pensa lo spaar 1 biyon euro pa aña.

E recortenan adicional a ser cambia back pa 2024, pero lo mester haci recortenan pa otro aña, van Ooijen a skirbi den un carta pa parlamentario prome cu e debate. E ta lista opcionnan pa haci recortenan, incluyendo un suma di eigen risico conecta cu salario, para cuido serio pa dislexia, y no duna reembolso pa cuido hubenil cuminsando na edad di 18 aña.

Pero na NOS, el a subraya cu esaki no ta recortenan responsabel. "Mi a lista solamente kico e opcionnan ta," manera el a bisa. "Mi a haci mi huiswerk. Pero si no puntra mi, mi lo bisa: cada un di e opcionnan aki ta iresponsabel pa mayoria mucha vulnerabel na Hulanda."

"Mi semper a bisa: recortenan riba presupuesto no mester stroba e muchanan mas vulnerabel," van Ooijen a enfatisa. Y esakinan ta "medidanan pisa cu sa afecta muchanan den tur situacion vulnerabel."
No tin otro medidanan streng cu ta bon pa implementa pasobra tur cos "rasonabel y realistico" ta den proceso caba, segun e secretario di estado a conta e locutor, referiendo na e Agenda di Reforma Hubenil. E sector di cuido hubenil ta haciendo mas recortenan riba costo compara cu otro sector di cuido, el a bisa.

Van Ooijen a bisa cu ta den man di gobierno pa dicidi si ta implementa mas recorte riba e presupuesto di cuido hubenil of pa anula nan. Pero si e gobierno nobo no ser forma pronto, van Ooijen lo mester busca un solucion. El a puntra e parlamento pa "dun'e un direccion" den e debate di ayera

BONDIA ARUBA

Mas di 300 Curasoleño ta aplica pa training militar

(CuracaoChronicle) - Durante e ultimo simannan, mas di 300 homber y muhe di Corsou a aplica cu entusiasmo pa e training unda na final nan lo bira personal di ehercito Caribense. Di esakinan, solamente 25 lo sigui na e training militar basico, cual ta den schedule pa cuminsa den augustus.

For di e 300 aplicacion, e candidatonan mas adecua a ser scogi y invita pa un proceso di seleccion. Siman pasa, e prome parti di e seleccion a tuma luga na Suffisant Naval Barracks, e test di deporte. Durante 3 dia, e capacidadnan mental y fisico di e posibel personal militar a ser evalua. Esaki tabata inclui core 2200 meter den 12 minuut y un test di landamento.

35 candidato a exitosamente completa e test di deporte. Nan lo cuminsa e siguiente ronda di seleccion den februari, cual ta trata un examinacion medico. E examinacion mental lo inclui un entrevista cu un psicologo, mientras e examen fisico ta evalua si e curpa ta cumpli cu e rekisitonan pa servicio militar.

E 25 candidatonan top cu exitosamente completa e proceso di seleccion lo cuminsa nan training militar, conoci como Basic Military Training (BMT) den augustus. Durante un periodo di 11 luna, nan lo ser moldia pa bira personal militar di Corsou.

Actualmente, Corsou tin 136 personal den servicio. Nan ta participa den ehercicionan fuera di Corsou, provee asistencia militar den e region Caribe y cada biaha ta colabora mas cu forsa policial di Corsou KPC.



Training anual "Barracuda Warrior" completa





E entrenamento Militar anual, cu ta carga e nomber "Barracuda Warrior", e aña aki a tuma luga na Corsou entre 15-29 di januari. E training a trece varios unidad di Region Caribe Hulandes hunto, entre otro e 'Marine Squadron Caribe' di Aruba, e Despachamento di Marina di Sint Maarten, e Peloton di Boto di Corsou, 'Compagnie in de West' y un peloton di Militarnan di Corsou. Un totalidad di 185 militar a participa na e entrenamento.

Meta di e ehercicio tabata pa reforsa e colaboracion entre e diferente unidadnan, cu normalmente ta staciona riba diferente isla. E actividadnan durante Barracuda Warrior entre otro ta contene, ehercicionan di tiramento, caredanan anfibio (tanto den dia como marduga), operacionnan den areanan urbanisa, y simulacion di atakenan plania y no plania.

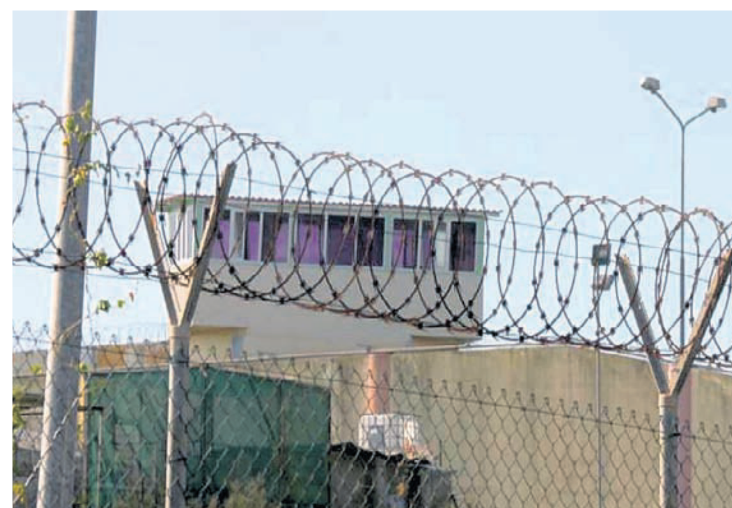
E Militarnan di Corsou cu mas frecuencia ta participa na entrenamentonan Militar grandi, den cuadro di continuacion di profesionalismo di Militarnan di Caribe Hulandes. Banda di esey e ehercicio conhunto ta expande e eficacia operacional.

Barracuda Warrior ta keda un ehercicio militar importante pa promove preparacion y cohesion di forsanan maritimo y terestre den Region Caribe Hulandes. Esaki ta sostene e mision di Defensa den Region Caribe Hulandes: brinda pas y siguridad den region.

Zakgeld pa prisoneronan na Corsou a aumenta na 750 florin

(CuracaoChronicle) - E zakgeld pa prisoneronan na Corsou lo aumenta cu 250 florin, subiendo e suma total na 750 florin. Minister di Husticia Shalten Hato a anuncia esaki anteriormente, declarando cu e Conseho di Ministernan a aproba e proposicion aki. Esaki ta permiti e familiarnan of conocidonan di e prisoneronan deposita mas placa.

E prisoneronan awo lo ser permiti tin 750 den nan cuentanan, cual ta permiti nan haci compra di productonan necesario dentro di prison. Nan familiarnan ta rekeri deposita e cantidad aki. Minister Hato a hustifica e decision tuma siman pasa cu inflacion. A causa di e aumento den prijs di productonan y otro gastonan cubri pa e zakgeld cu e prisoneronan ta ricibi, e aumento te na 750 florin por ser y ta hustifica.



Discusion di formacion di gabinete ta sigui "pisa" despues cu Wilders ta insulta lider di VVD





(NLTimes)—Lider di partido PVV, Geert Wilders, a reconoce cu tin presion riba e discusionnan di formacion di gabinete. Su partido a pasa shete siman purbando di forma un gabinete cu NSC y BBB, cu posiblemente cu e apoyo di VVD. A puntra Wilders tocante un cantidad di tweets cu el a publica riba e plataforma X siman pasa, incluyendo un den cual el a referi na e lider di VVD, Dilan Yeşilgöz, como "zuur", y un otro den cual el a sugeri na e prospecto di eleccionnan nobo.

Wilders a zundra Yeşilgöz despues cu el a critica e lider di PVV durante un conferencia di Yeşilgöz su partido. Na e conferencia di VVD, Yeşilgöz a haci chansa den su discurso, bisando cu "si bo ta manda mensahenan rabia riba mundo, bo por hasta gana eleccionnan cune." E tabata referiendo na Wilders, di ken su partido a bira e partido mas grandi den Tweede Kamer despues di e eleccionnan na november.

Mientras cu e tabata purba di calma e dessatisfaccion dentro di su mesun partido e weekend aki, Wilders a skirbi riba X cu e kier un gabinete derechista. "Mi ta spera nos logra, pa asina no mester di eleccionnan nobo," segun e lider di PVV. E referencia na posibel eleccionnan nobo a causa algun pregunta, pasobra negociacionnan ainda ta andante.

"E combersacionnan ta dentro di un atmosfera positivo, pues mi no por splica esey," Yeşilgöz a bisa como respuesta na preguntanan for di prensa. "Mi tabata un tiki sorprendi di esey tambe." Na e conferencia di VVD, el a papia di un "bon chens pa un cooperacion fructifero."

El a bisa cu no ta importante bon Wilders insult'e personalmente riba red social. E no a pensa riba dje mucho, el a bisa despues di un consulta cu Wilders, e otro lidernan di partido NSC y BBB y Ronald Plasterk, ken ta guiando e discusionnan di formacion.

Mientras tanto, lider di NSC, Pieter Omtzigt, tambe a referi na "combersacionnan anima" entre e partidonan. "Nan ta partidonan diferente," el a bisa despues di e negociacionnan. "Bo sa, nos lo tira bista riba e rapport," Omtzigt a bisa como contesta riba preguntanan di reporteronan tocante si e partidonan lo yega na un acuerdo. Ronald Plasterk a priminti pa reporta riba e negociacionnan na comienso di februari. Pero el a sugeri varios biaha cu e no por haci esaki den e prome siman di luna. E lider di NSC no a descarta cu e partidonan lo tene mas discusionnan otro siman.

Ta parce mi sabi pa forma e gabinete despues di eleccionnan. Y despues gobierno ta estableci. Y si esey no traha mas, semper bo por rectifica esey," manera Omtzigt a bisa ora e ser presenta cu declaracionnan di Wilders.
Plasterk no kier a duna comentario riba e tweets di Wilders den cual el a insulta Yeşilgöz y a sugeri riba e posibilidad di eleccionnan nobo. Partidonan tin e necesidad pa sigui enfatisa nan diferencia mutual tin biaha. "Y mi no tin nada mas cu aprecio y respet pa esey. Pasobra naturalmente asina e mester ta."

Specialmente den e tereno di finanzas, negociacionnan di coalicion por ta "pisa," segun Plasterk a bisa dialuna. "Placa semper ta un topico importante pasobra e ta afecta tur cos cu bo kier." Di e partidonan riba mesa, solamente VVD tin su manifesto anota. PVV, NSC y BBB no a haci esaki, cual ta haci e consecuencianan di nan plannan financiero insigur. VVD tambe ta insistiendo riba mas recorte, cual PVV, en particular, no ta faborece.

"En berdad no mester acorda riba esey," Plasterk a bisa despues di un otro dia di negociacionnan. Esey no ta necesario durante etapa aki, el a subraya. "Pero mester tin un prospecto di acuerdo. Y esey ta naturalmente un pregunta grandi, specialmente den finanzas."

Plasterk a bisa cu tin un progreso den e discusionnan, cual lo yega su fin pronto. El a bisa cu e ta kere ta un hecho di bida cu e discusionnan ta pisa tin biaha. "E lo ta mal señal si no tabatin discusionnan pisa."

Brazil: Polis Federal a haci entrada hudicial na cas di un yiu di ex-presidente Bolsonaro

(EFE) – Polis Federal di Brazil ayera dialuna a drenta den cas y den e oficina di e concehal di Rio de Janeiro, Carlos Bolsonaro un di e yiunan di ex-presidente Jair Bolsonaro, pa loke ta trata un investigacion pa spionahe ilegal durante e mandato di su tata (2019-2022) segun medionan local a indica.

E accion ta un continuacion di un operacion cu a cuminsa diahuebs di siman pasa pa elimina un presunto red den cual miembronan di Agencia Brasileño di Inteligencia (Abin) y polisnan federal a spiona adversarionan di Bolsonaro ilegalmente y a purba di faborece e yiunan di dje.

Ayera e agentenan tabata busca “avansa riba e nucleo politico” di e organisacion ilicito, “identificando e principal destinatario y beneficiario di informacionnan produci ilegalmente pa Abin a traves di accionnan clandestino,” segun e nota di e corporacion a bisa.

Den imagennan publica den e canalnan principal di TV di e pais, autonan di Polis Federal tabata dilanti e cas di Carlos Bolsonaro na Rio, asina como tambe paden di e Camara Municipal di Rio.

Autoridadnan Brasileño ta sospecha cu e concehal Bolsonaro tabata un di e destinatario di e informacion haya ilegalmente di parti di Abin, di acuerdo cu e corant



O’Globo.

Corte Supremo ta encarga di e caso aki y tambe ta dirigi riba e diputado federal Alexandre Ramagem, un aliado importante y partidario di Bolsonaro cu tabata hefe di Abin durante administracion di e lider ultra derechista aki.

Investigadonan a haya señalnan di existencia “di un organisacion criminal cu tabata actua paden di Abin, cu intencion di spiona ilegalmente personanan y autoridadnan ora tabata hack computernan of telefonnan sin autorisacion hudicial.”

Segun e Supremo, e red aki a purba “beneficia” Renan Bolsonaro, e yiu menor di ex-hefe di Estado ken tambe ta bao investigacion den un caso di trafico di influencia debi na sospechonan di cu el a faborece un grupo empresarial ora su tata tabata na poder.

E instancia hudicial maximo tambe a señala den un nota oficial cu e senador Flavio Bolsonaro “pa realisa rapportnan pa yud’e den su defensa” den e caso den cual el a responde pa desviacion di recursonan di Asamblea Legislativo di Rio de Janeiro.

Mas di 51.000 operativo y 237 terorista deteni debi na violencia na Ecuador

(Infobae) – For di momento cu presidente Daniel Noboa a declara conflicto arma dia 9 di januari ultimo, forsanan di orden a ehecuta 51.206 operativo na nivel nacional pa neutralisa e integrantenan di 22 grupo narcocriminal cu a ser cualifica como teroristanan.

Te 28 di januari, segun informacion mas reciente, 4.181 detenido, 237 individuo ta bay ser procesa pa terorismo.

Minister di Interior, Monica Palencia, a informa cu prome cu 9 di januari, tabata registra un promedio di 27,8 mortonan violento pa dia.



Mientras cu awor e cifra ta di 10,6 como resultado di operativonan realisa pa Bloki di Siguridad. “Nos ta reduciendo e cifranan y nos ta bay contene esaki,” el a bisa.

Gobierno a denomina su strategia di siguridad “Plan Fenix,” cu entre otro, tabata busca e mayor presencia di militarnan pa combati crimen organisa, ekipa e forsanan di siguridad y centralisa servicionan di inteligencia. Palencia a indica cu “politica di siguridad ta contempla asesoria y cooperacion internacional. Ademas, a afirma cu siguridad no ta solamente pa un tema di represion, sino cu ta involucra prevision, prevencion y control, asina como siguridad integral pa pasa na inclusion economico y generacion di empleo pa sali for di e crisis,” un comunicado oficial a informa.

Ademas di e detenidonan, Polis y Forsa Arma a ehecuta seis terorista y a realisa 90 operacion contra e gruponan aki. Entre loke a confisca tin 88.778 dollar cash, 1.424 arma di candela, 1.782 arma blanco, 5.286 explosivo y 73.457 municion.

Gobiernonan rond di mundo a mustra nan apoyo pa Ecuador pa combati e crimen organisa transnacional. Gobierno di Brazil a ofrece pa manda polisnan Brasileño pa colabora den investigacionnan, tareanan di siguridad publico y trabounan di inteligencia, ademas Argentina a implementa un operativo exitoso cu a permiti e deportacion di e famia di alias Fito, lider di Los Choneros di e pais ey, su huida for di prison a ocasiona e jornadanan violento cu Ecuador a biba na comienso di luna aki.

Activistanan ta protesta debi cu coridanan di toro a regresa na Ciudad de Mexico

(Reuters) – Defensornan di derechonan di bestia a manifesta na Ciudad de Mexico diadomingo ultimo debi na e regreso di corida di toro na capital, nan ta pidi pa pone fin na maltrato pa bestia den eventonan aki.

“Tauromaquia” a presenta na Mexico for di siglo 16, pero impulso di derechonan di bestia, casonan den corte y un disminucion di siguido di e tipo di espectaculo aki den ultimo añanan a hibel’e na un posicion cu por marca su fin.

Entre gritonan “tortura no ta arte, no ta cultura” defensornan di derechonan di bestia a reuni hunto e Plasa di Mexico prome cu lo a cuminsa e prome espectaculo taurino despues di un aña y mey na capital Mexicano.

“Nos ta mira muchanan di 7 of 8 aña cu ta drenta na corida. Nos ta normalisando violencia, normalisando e maltrato, e matansa pa recreacion,” un studiante cu a participa den e protesta y ken no a duna su nomber, a bisa.

Plasa di Mexico, e espacio taurino mas grandi na mundo, den oranan di atardi di diadomingo ultimo a realisa su prome corida despues cu Suprema Corte a garantisa na december e regreso di toronan na Ciudad di Mexico, despues di un “suspension definitivo” for di 2022 como medida cautelar na spera di resolucion di un huicio.

Plasa di Mexico no a contesta na e pedido di comentarionan realisa pa Reuters, riba nan rednan social, e entidad a comparti “Impacto di Tauromaquia na CDMX. Miles di trabou directo y indirecto ta ser reactiva awe,” hunto cu un video di luganan di benta cu ta den e plasa.



-

Pedro Pierluisi ta destaca e logronan di Puerto Rico den turismo sostenibel durante FITUR 2024

(ElNuevoDia) - E gobernador di Puerto Rico, Pedro Pierluisi, a presenta Puerto Rico como un centro di turismo sostenibel ariba nivel mundial durante su intervencion como orador na e Feria Internacional di Turismo (FITUR), na Madrid, España.



Durante e evento, cu ta sirbi como un punto di encuentro global pa e profesionalnan di e industria di turismo ariba nivel mundial, Pierluisi a destaca e exitonan turistico di e isla logra durante su autoridad como gobernador entre cual el a menciona kibra anualmente e record di bishitantenan y e efecto multiplicador cu esey ta nifica den e desaroyo socioeconomico di Puerto Rico.

"Integra den e comunidad y den nos hende ta sin duda e forma mas genuino di garantisa e sostenibilidad y fortalecemento di nos industria turistico riba largo plaso. P'esey, e ta necesario pa atende e necesidad- y expectativanan di nos bishitantenan, mescos cu e aspiracionnan di e ciudadanonan residente na momento di disfruta di e espacionan turistico," Pierluisi a bisa mediante declaracionnan por escrito.

E gobernador a resalta eventonan cu a mobilisa e turismo manera Fiesta de la Calle San Sebastian, e identidad cultural di e municipio Loiza, e gastronomia y e concepto culinario di for di e campo pa mesa, e diversidad geografico di e isla y e turismo ambiental mediante e programa di e Compania di Turismo, "Destino Verde."

E programa aki, e gobernador, a splica, ta e resultado di e implementacion di un modelo integral nobo cu ta abarca diferente iniciativa bao un structura unifica cu ta busca elimina algun di e impactonan negativo cu e turismo tin riba e medio ambiente na mesun momento cu e ta acelera e proceso di reduci emisionnan di carbon den e industria, e ta aumenta e conscientisacion comunitario, e ta impulsa e practicanan comercial responsabel y ta preserva e ambiente cultural y social di Puerto Rico.

Ademas Pierluisi a menciona e plataforma digital "Voy Turisteando," cu, ora di promove y educa ariba e turismo responsabel, e ta priorisa e sostenibilidad cu e meta di atrae turistanan mas consciente y promove practicanan di turismo responsabel.

Di mesun manera, el a enfatisa ariba e campaña "Tumba La Tira'era" cu ta promove un programa di gestion di recogemento di residuo pa mitiga e impacto ambiental den e atraccionnan turistico.

"Como gobernador, mi ta kere firmemente cu e activonan mas importante den materia di turismo cu nos tin na Puerto Rico ta nos hendenan y nos recursonan natural. P'esey nos esfuersonan di promocion y marketing ta constantemente incorporando iniciativanan enfoca den un turismo inclusivo y sostenibel," e Prome Ehecutivo a bisa.

Di mesun manera, Pierluis a menciona e campaña "Vive Boricua", di e oficina di marketing di destino (DMO, na Ingles), Discover Puerto Rico, unda, el a bisa, ta mustra mundo e calides di e Portoriqueñonan, na mesun momento cu ta destaca e playanan, e diversidad natural cu ta inclui boskenan tropical y seco, lago- y riunan, cuebanan y varios atraccionnan.

Republica Dominicana: Presidente Abinader ta reacciona riba detencion di dokter Wazar Gomez y ta ordena su libertad

(DiarioLibre) – Presidente di e Republica, Luis Abinader, a traves di vocero di gobierno a reacciona ariba e detencion di dokter y activista Wazar Gomez, ken a wordo intercepta mientras e tabata protesta di manera pacifico cu un poster urgiendo e mandatario pa presta atencion na e pashentnan cu cancer y problemanan psikiatrico di provincia di San Jose de Ocoa.



Segun director di Comunicacion di Gobierno, Homero Figueroa a informa, presidente Abinader a ordena e libertad di e dokter "inmediatamente" y a pidi pa cuminsa cu un investigacion ariba e hecho.

Den e publicacion, e comunicador a manifesta cu for di gobierno nan ta garantisa e derechonan di e ciudadanonan.

"Nos gobierno ta garantisa e derechonan ciudadano. Presidente Luis Abinader, despues di observa ariba rednan social e video di detencion di dokter W. Gomez mientras e tabata eherce su derecho na un protesta pacifico, a ordena su libertad inmediato y a duna instruccion pa cuminsa cu un investigacion ariba e suceso. Nos no ta tolera e abusonan aki," e publicacion ta indica.

E poster tabatin skirbi "Señor Presidente, dicon tin tanto pashent di cancer y psikiatrico na Ocoa?", compaña pa bandera di Republica Dominicana.

Asina abogado Wendy Santo Berroa a denunci'e, ken a bisa cu Wazar Gomez a yam'e den oranan di anochi pa inform'e cu e tabata deteni na prison di San Jose de Ocoa. E hurista a haci un video, cu el a publica y difundi ariba rednan social, pa ofrece e informacion y mustra bao cual circunstancia e dokter a wordo deteni, ken ademas ta un activista social.

E video ta capta e momento cu varios agente policial y varios civil a intercepta e dokter mientras e tabata cana, y sin bisa ningun palabra, nan a subie di manera forsa y excesivo den un van cu no tabatin plachi di number di e Polis Nacional.

E polisnan cu a actua, cu a yega na e escena ariba brommer, no a subi den e van den cual nan a bay cu e dokter, ken a keda bao custodia di tres homber bisti manera civil.

Gomez ta candidato tambe di e Partido Reformista Social Cristiano (PRSC) pa bira senador.

70 Alegria y Fantasia

70 Alegria y Fantasia

Decreto Prins y Pancho Grandi Carnaval 70

Di Prins y Pancho 70 Grandi 2024



Awe nos centro special di Small Well… cu ta conecta ariba cu abou…ta reconoce cu ami Jerwin Mercera Mihor conoci como Carnaval 70 su Prins Show lo priminti di comanda riba Parlamento di Aruba pa e proximo temporada di Carnaval.

Como Rey di tur brug cu ta conecta henter un isla na otro….Presidente di Sabana Basora Dead Zone Condo's, Emperador di tur Indian den Franse Pas y di tur conocedornan di Mondi Fierno ta cla pa coy Mando pa 2024.

Ami Pancho TIME Samuel Winklaar lombrishi dera den Paradera, pero firme como adjutant Kapitein di Catashi, conservador di National Park y cuidador di Bultos na Boca Prins, Dos Playa y Daimari ta cla pa reparti alegria y Felicidad pa henter Aruba y tambe na esnan cu no ta gusta carnaval.

Hunto nos ta declara cu, nos como lidernan oficial di nos Carnaval 70 ta gradici Gobierno di Aruba pa reconoce pa nos tuma over pais Aruba te cu final di Fakkel di Carnaval 71. Mirando e seriedad di nos dos como hombernan integro y sincero, no ta cla pa afilia nos mes na Gobierno W2 (we two) ta anuncia cu nos lo ta boso candidatonan pa Partido nobo LOLO y ta bin pa kita tur bo DOLO den eleccion binidero defendiendo nos Carnaval y ta cu nos ta Cla pa SHOW TIMEEEE….y corda den 70 tene nos na cuenta…
Awe nos ta decreta den nos idioma nos puntonan pa discucion den parlamento y gobierno di Aruba.

Ami como Prins di Pais Aruba 2024 ta decreta:
1. For di apertura di Carnaval 11-11 mester haci un encuesta na hobennan y mira nan deseo pa haci mas eventonan na nan gusto. Tur siman lo mester duna nan atencion den Minister raad pa nan por vocifera nan deseonan y mester wordo cumpli cu esaki tambe.
2. Nos ta boga pa traha un Comision apart di hoben adulto pa yuda guia Carnaval bek den bario y manda Darren pa contesta telefon pa nos grandi 125 pa un temporada di 3 periodo di Carnaval.
3. Pone conciertonan estilo Romeo Santos pa duna nos tumberonan mas exposure ora artistanan no presenta na ora y nan mester entretene e publico.
4. Pa drecha caminda nan dilanti high rise pa no gaña turistanan cu ta bin bishita nos isla cu e caminda ta traha pa duna ritmo di Caiso den Carnaval
5. Pa pone mas iluminacion den Franse Pas pa por haci parada di luz.
6. Usa COCOLISHI pa organisa workshops di actuacion y con pa conta jokes pa Prins cu Pancho.
7. Parlamento di Aruba mester pone un suma disponible pa asina pidi ex ganadornan di Prins cu Pancho pa bira trainer na talentonan rond di nos isla.
8. Manera cu kima MOMO pa cuminsa cu les di cosemento pa Prins cu Pancho y reinanan. Esaki lo yuda nan baha nan gastonan y pa nan por ricibi nan pañanan na ora tanto pa eleccion como pa paradanan.
9. Mester busca pa Caranaval 70 un bruho pa yuda cu e sacamento di ganadornan di Kavel. Pidi e maestro pa saca e misterio aki via bola di cristal.
10. Forma un comision di terapistanan psicologico, MMA, taekwondo, meditacion spiritual, kickboxing, pa por trece Paz y Alivio entre Musica y SMAC
11. SMAC traha un flota pa reinanan cu no ta pertenece na ningun grupo pa nan por bay paradanan di Carnaval sin ningun problema. Si e reina mester habri parada e lo tin su Carosa y no lo tin bringamento pa bay dilanti of bin di patras. Asina tur reina por stop di carga nomber di grupo hunto cu scol of Districto y por ta nan mes.
12. Ban Kima Momo bek riba diamars cu banda of sound system y mantene nos Carnaval bibo.
13. Pone e Camel Kabubi ta e atraccion principal di nos Carnaval 70. Siña tur mandatario con pa tene e Cabes y blublubluuu… e lo ta un saludo carnavalesco.

Conclusion:
Carnaval 71 aña lo ta mas largo ta sugeri pa duna Prins cu Pancho maske ta un weekend extra pa drenta den e fever di Carnaval. Nos ta desea pa nos por ricibi mas reconocimento como e monarcanan di Carnaval, esnan cu awe ta ricibi e yabi pa compaña e Reynan. Nos tambe ta conta y nos ta e dirigentenan di carnaval. Duna nos un jeep pa core rond di Aruba y promocional pa un luna e eleccionnan. Haci nos e voceronan di Carnaval.

Nos deseo:
Pa nos por pone mas atencion na e tareanan di Prins cu Pancho di Carnaval. Stop cu Discordia y POLEMICA cu ta destrui en bes di construi nos carnaval. Demostra empatia pa otro, Biba cu Amor, Union, Pas y Nos Dushi Carnival Hunto Nos por Disfrute Sano Conciente y yena cu Ambiente. Ah prome nos termina traha algun sapato triple dek pa nos actual president di SMAC pa ora e enfrenta ken cu ta e por mira nan den nan wowo. Firma bou di brug grandi na Balashi, cu testigonan di Catashi,

Prins Show y Pancho Time

Hofi den Bario exitoso cu boluntarionan di De Schakel College

Diabierna dia 19 di Januari un grupo di Studiante di De Schakel College a join e grupo di voluntario 60plus cu tur siman ta mantene un Hofi den Bario na Cashero, cual ta cay bou di un di e proyectonan pa 60plus di Fundacion Movemiento ta Bida (FMTB).

Meta di e projecto aki ta pa keda activo, siña encuanto plantacion y mantene e Hofi. Semanalmente tin boluntario di Cas Sjabururi cu tambe ta yuda. E mainta a bai sumamente bon unda cu e 18 hoben nan a yuda cu limpiesa di e tereno, kita yerba, vertilisa e tera y transporta paletnan. Mientras tabata traha a canta hunto den team. E studiantenan a hasi pregunta y hopi splicacion a wordo duna encuanto e matanan di fruta y berdura. E hoben nan a gusta traha pafo den naturalesa pero varios a bisa cu ta trabou toch mas pisa cu nan a kere.



E iniciativa pa participa a bin di parti di De Schakel cual ta un scol multilingual cu ta enfoca riba e studiantenan desaroyo personal y como ciudadano mundial. Man habri FMTA a tuma e ayudo aki. E proyecto ta draai danki na boluntarionan figo y dedica pa yuda minimo 2x pa siman. Pa medio di e comunicado aki FMTB ta pidi organisacion mas grandi of compania si por tuma contacto pa 1, 2 of 3 bes pa aña yuda cu limpiesa di e tereno cual ta trabou mas pisa pa e 60plussers nan. Of por bel 592-5433 pa mas informacion.

Tambe tur otro voluntario ta bon bini y por inscribi via Arubavolunteers.org FMTB kier a gradici e docente- y alumnonan di De Schakel pa scoge e proyecto aki y pa nan yudansa. Masha danki!





Sra. Lies Vrolijk a cumpli 40 aña como empleado publico di Aruba na DIMP





Siman pasa diamars, Minister Maduro tabata tin e placer di ricibi sra. Lies Vrolijk pa asina por felicit'e pa su 40 aniversario como empleado publico di Pais Aruba.

Den presencia di Directora, coleganan di Departamento di Impuesto (DIMP) y famia, e mandatario a entrega sra. Lies, su decreto gubernamental y un recuerdo pa e bunita logro aki. Minister Maduro a gradici sra. Lies pa tur e añanan dedica na servicio loyal na Gobierno di Aruba. Minister Maduro a felicita y yama danki tambe na coleganan y na e famia di sra. Lies, cu ta brinda nan sosten y cariño pa asina sra. Lies por dedica na su trabou na bienestar di Aruba. Pa e ocasion di hubilo aki, sra. Luenne Gomez-Pieters, Directora di DIMP, tambe a hiba palabra di gradicimento na sra. Lies y a comparti un tiki di e trabou di Lies den e ultimo 40 aña.

Minister Maduro ta gradici sra. Lies, su famia y coleganan di DIMP pa e combersacion ameno cu a sigui. Masha pabien y cu nos bon Dios por brinda sra. Lies Vrolijk bon salud pa asina por keda brinda servicio na nos comunidad.



Dama cu a ocasiona accidente a bandona sitio lagando auto atras pero su pareha a bin para responsabel

Diasabra madruga a drenta informe di un accidente na e crusada Emmastraat/ J. G. Emanstraat, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu un dama chauffeur di un Toyota Passo biniendo for di Emmastraat no a para duna preferencia na e Toyota Yaris cu tabata bini for di J. G. Emanstraat y nan a dal den otro. Despues di e impacto e



dama chauffeur di e Passo a bandona e sitio, pero un rato despues e pareha di e dama a presenta pa responsabilisa su mes pa e accidente. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

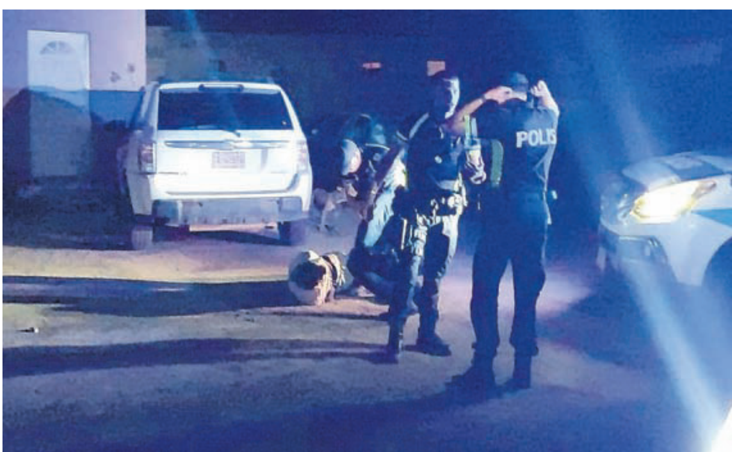


Hoben a agredi homber di edad cu un scop na su pecho

Diasabra mainta a drenta informe di un caso di maltrato na Steenweg, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu un persona di edad lo a ser agredi pa un hoben. Esaki despues di cu e homber a nenga e hoben placa pa paga su compra. E hoben abusador a hisa un scop dal e homber di edad na su pecho mand'e vloer y djey sigui agredi'e. Na yegada di polis ya caba e hoben a bay for di e sitio. Polis a tuma e keho di e homber y a keda di busca e sospechoso.





Persecucion unda hoben a hasta purba dal polis y bula cura y purba core bay na Madiki

Diasabra madruga a drenta informe di un auto horta cu polis a topa den area di Bushiri. Mesora a cuminsa un persecucion di e Hyundai Getz blauw scur.

E a core den Madiki, Brikstraat, Balenderstraat, Timonstraat y despues bek den Madiki. Y a na final a yega un dead-end y a dal den un tubo di awa. Aki e sospechoso sigui core na pia, a bula un cura y a purba core bay y te hasta purba dal polis. Polis a sigui su tras y a logra gar'e y deten'e. Polis a tuma datos di e susedido aki.

Polis a hala atencion di chauffeur coriendo cu auto sin luz cendi den oranan di madruga



Diabierna madruga a drenta informe di un problema na un club nocturno na Palm Beach, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e persona a caba di bay den un Mercedes Benz sin luz cendi direccion pariba. Polis mesora a sali bay su tras. Na altura di Sabana Liber polis a logra di para e chauffeur. A bin resulta cu e auto tin un fayo electrico pa cual motibo e luz no ta traha y como e chauffeur no ta biba leu for di eynan polis a compañe pa su cas y a bis'e pa e no core cu auto sin luz ya cu esaki ta pone peliger den trafico.

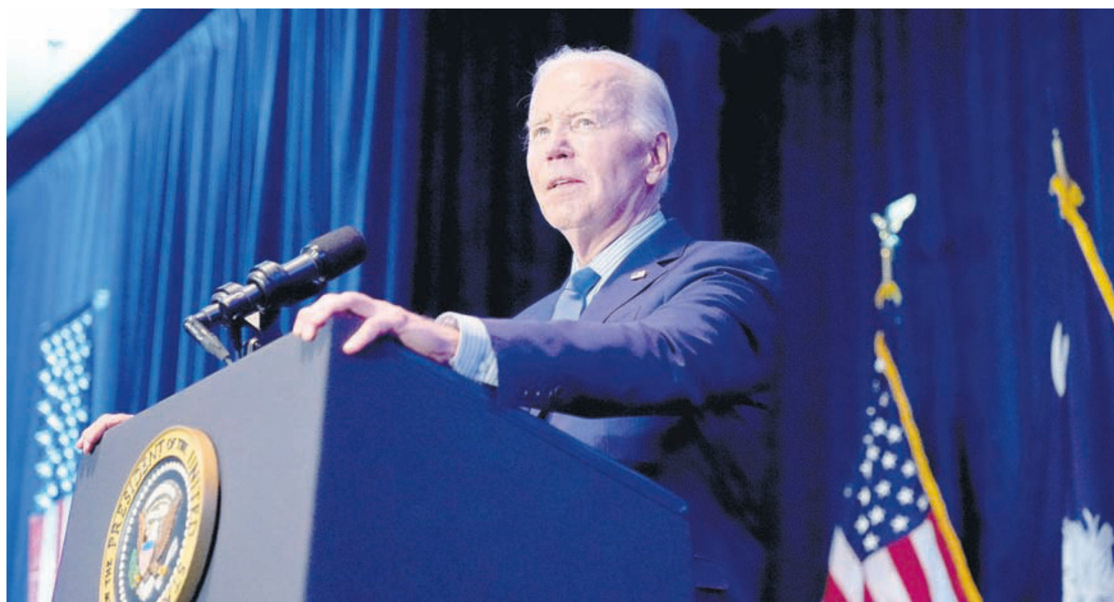
Varios auto a bira victima di destruccion y intento di ladronicia durante e festival di Caiso y Soca



Diabierna anochi durante e festival di Caiso y Soca Monarch, polis a ricibi varios yamada di destruccion y intento di ladronicia di auto.
Mesora a dirigi polisnan di e brigada motorisa, di K9 patruya normal y special pa tene control na e area. Pero ora cu e ladronnan a nota presencia policial nan a bay na otro sitionan.

Companianan di AI mester cuminsa reporta nan test di seguridad na gobierno Mericano

(AP) – Administracion di Biden lo cuminsa implementa un rekisito nobo pa desaroyadornan di sistemanan cu inteligencia artificial reporta nan resultadonan di testnan di siguridad na gobierno.



E Cas Blanco su Conseho di AI lo reuni pa revisa e proceso haci riba e ordo ehecutivo cu e president Joe Biden a firma 3 luna atras pa maneha e tecnologia cu ta evolucionando rapidamente. Hefe entre metanan di 90 dia for di e ordo tabata un mandato bao Defense Production Act cu companianan di AI mester comparti informacion vital cu e departamento di comercio, incluyendo testnan di siguridad. Ben Buchanan, e consehero special di e Cas Blanco tocante AI, a bisa den un entrevista cu e gobierno kier sa "con e sistemanan di AI ta safe prome cu nan ser lansa pa e publico. E president tabata hopi cla cu companianan mester cumpli cu esaki."

E companianan di software ta comprometi na un set di categoria pa e testnan di siguridad aki, sinembargo e companianan te ainda no tin cu cumpli cu un standard comun riba e testnan. E gobierno su National Institute of Standards and Technology lo desaroya un cuadro uniforme pa evalua siguridad como parti di e ordo cu Biden a firma den october.

AI a subi como un consideracion economico y di siguridad nacional pa e gobierno federal, mirando e inversionnan y incertidumbre causa pa e lansamento di hermentnan nobo di AI manera ChatGPT cu por genera texto, imagen y zonidonan. E administracion di Biden tambe ta mirando e legislacion den congreso y trahando cu otro paisnan y den e Union Europeo tocante reglanan pa e maneho di e tecnologia. E departamento di Comercio a desaroya un regla riba Merca su companianan cu ta provee server pa e desaroyadornan di AI den exterior. 9 agencia federal, incluyendo departamentonan di defensa, transportacion, tesoro y servicionan di salud y ser humano a completa evaluacionnan individual tocante AI su uso den infrastructura nacional cu ta critico manera e red di electricidad.

E gobierno tambe a aumenta e contratonan duna na expertonan di inteligencia artificial y cientificonan di data na e agencianan federal. "Nos sa cu AI tin efectonan transformativo of e potencial di tin esaki," Buchanan a expresa. "Nos no ta purbando di yena e baki, pero nos ta purbando di sigura cu e reguladornan ta prepara pa maneha e tecnologia aki."

Reino Uni ta prohibi vape desechable y combati sigaria electronico cu sabor cu ta atrae menornan di edad



(AP) – Gobierno Britanico ta bay prohibi e benta di vape desechabel y limita nan gran variedad di sabor pa preveni cu muchanan lo bira adicto na nicotina, oficialnan a reporta dialuna. Tambe tin plan di sigui cu un proposicion pa prohibi e hobennan actual di por cumpra sigaria.

E ta actualmente ilegal pa bende vape of tabaco na muchanan bao 18 aña na Reino Uni, sinembargo oficialnan ta bisa cu e hobennan su uso di vape a triplifica den e ultimo 3 aña, y e vapenan colorido y desechabel den sabornan manera bubblegum ta un "motor clave. Bo papia cu cualkier maestro of mayor, nan ta papia tocante e aumento preocupante den uso di vape entre muchanan,' Prome Minister Rishi Sunak a comenta na reporteronan. "Muchanan no mester por usa vape, nos no kier pa nan bira adicto. Te ainda nos no ta compronde e impactonan di termino largo riba salud di vaping. E ta corecto pa nos tuma accion fuerte pa por combati esaki."

Vapenan desechabel, of sigaria electronico, ta tras un aumento alarmante den vaping entre muchanan bao 18 aña di edad segun Sunak, cu 9 porciento di muchanan di entre 11 pa 15 aña di edad awo usando vape, segun e figuranan cu gobierno a provee. E nicotina conteni den esakinan por ta sumamente adictivo segun e oficialnan. Hopi biaha e falta di uso di esaki por causa ansiedad, falta di concentracion y dolor di cabes. E gobierno tambe a bisa cu nan lo introduci podernan nobo, cual ta premira di drenta na vigor proximo aña, pa restringi e sabornan cu ta "specialmente dirigi na muchanan," y sigura cu e fabricantenan usa paketenan mas simpel y tiendanan move e productonan fuera di bista di muchanan. Boetnan nobo tambe lo ser introduci pa tiendanan cu bende vape ilegalmente na muchanan.

Adultonan cu kier a usa vape como un herment pa stop di huma si lo por tin acceso na kit pa vaping segun Sunak a aclaria. Algun experto ta bisa cu e prohibicion cu a propone mester ser considera cu hopi cautela pa e no causa cu hendenan lo sinti nan mes encurasha pa usa sigaria den su luga. "E prohibicion aki por descurasha e uso di sigaria electronico den hendenan cu ta purbando di stop di huma y causa cu esunnan cu a stop caba por cuminsa usa sigaria back," Jamie Brown, director di un grupo di investigacion tocante e topico aki a declara. "Sigarianan ta hopi mas dañino na nos salud y actualmente no ta prohibi pa



Congo ta apela contra anulacion di e prohibicion riba entrenador di Maroco na Copa Africa

(AP)—E argumento di Maroco y Congo na Copa Africa di Nacionnan ta continua. E federacion di futbol Congoles a bisa dialuna cu e ta apelando contra e anulacion di un suspension riba entrenador di Maroco, Walid Regragui, pa su rol den e pelea despues di argumento entre e ekiponan.

Regragui a ser prohibi di atende cuatro wega inicialmente—cu dos suspendi—pa e Confederacion di Futbol Africano, pero su directiva di apelacion diadomingo a mantene parcialmente un apelacion entrega pa e federacion Marocano contra e prohibicion, cual ta haci cu e entrenador por regresa diamars pa e ultimo wega di ronda di su



ekipo contra Sur Africa.

"Convenci di e naturalesa totalmente inhustifica di e cancelacion aki, e Federacion di Asociacion di Futbol Congoles ta anuncia su intencion pa trece e asunto aki dilanti Court of Arbitration for Sport, despues cu ricibi motibo pa e decision," segun e federacion Congoles a bisa den un declaracion.

E federacion Congoles a bisa cu Regragui a haci "confesionnan detaya" y grabacion di e strobacionnan "no ta laga ningun duda" cu e tabata ekiboca. E federacion Marocano a argumenta den su apelacion contra e prohibicion inicial di CAF cu e tabata un "decision inhusto" pasobra e entrenador "no a comporta den ningun manera cu ta viola e spirito di deportividad."

Regragui no tabata presenta na e ultimo wega di Maroco mientras e Atlas Lions a derota Zambia 1-0 den e prome wega despues di su suspension. Regragui y capitan Congoles, Chancel Mbemba, tabatin un intercambio feroz despues cu e wega a caba 1-1 na San Pedro dia 21 di januari. Esaki a resulta den un



pelea entre hungado- y oficialnan for di ambos ekipo cu a sigui cana den e tunnel di hungado.

Mbemba a implica cerca reporteronan despues di e wega cu Regragui a insult'e, pero e entrenador Marocano a rechasa cu el a haci cualkier comentario racista. E cuenta di Instagram di Mbemba a mira un ola di abuso racista, mientras cu Regragui a bisa cu el a ricibi menasa di morto debi na e pelea.

Papa Francisco ta felicita Italia despues cu tenista Jannik Sinner ta gana Australian Open



(AP) — Papa Francisco a felicita Italia ayera despues cu tenista Jannik Sinner a bira e prome homber di e pais pa gana un titulo Grand Slam singles den casi mita siglo.

Sinner a gana e titulo Australian Open riba diadomingo, y Francisco a haci e reconocemento durante un audiencia cu e Real Club de Tenis Barcelona.

"Awe nos mester felicita e Italianonan pasobra ayera nan a gana na Australia, pues nos ta duna nan pabien tambe," e papa a bisa. Francisco a nota cu ya cu tennis ta un deporte individual of den doubles, "e lo parce cu e obhetivo di e wega ta pa ta miho cu e oponente."
"Sinembargo, mirando e historia di bo club no por mira cu, en realidad, desde su origen Ingles, e ta un expresion di e apertura di e fundadornan pa e bon cu por bin for di afo y un dialogo cu otro culturanan."

E club di Barcelona tabata celebrando su di 125 aniversario.

"Den tennis, manera den bida, nos no por gana semper," Francisco a agrega. "Pero e ta un reto enrikecedor si e ta ser hunga den un manera educa di acuerdo cu e reglanan... Deporte no ta bay djis pa competi sino tambe pa relacionnan. Y den caso di tennis, e ta un dialogo cu ta bira artistico."

Na november, Sinner tambe a lidera Italia na su prome titulo Davis Cup desde 1976. Sinner y resto di team Italiano ganador di Davis Cup ta programa pa ricibi honor di presidente Italiano, Sergio Mattarella riba diahuebs.

E ultimo homber Italiano pa gana un titulo Grand Slam singles tabata Adriano Panatta na 1976.

Mientras cu Sinner ta keda No. 4 den e ranking, Panatta a bisa cu el a mustra durante ultimo cuatro luna cu e merece ta No.1. "E ta un mucha excepcional y un di e miho producto di exportacion cu nos tin," Panatta a bisa radio Italiano. "Sigur e ta bay gana hopi Slam. E tin un mescla di tremendo habilidad, tremendo deseo y tremendo caracter. Ademas, e sa con pa maneha su mes den momentonan dificil. Poco mi a mira un hungador asina."

Sinner a rally for di dos set down pa derota Daniil Medvedev den final diadomingo.

Torneo di tennis Paris Masters lo muda pa un localidad nobo na La Défense Arena cuminsando 2025



(AP)—E torneo di tennis Paris Masters lo muda pa un localidad nobo cuminsando otro aña, segun e federacion di tennis Frances (FFT) a bisa dialuna.

E torneo ta mudando for di su hogar di basta aña na Bercy Arena pa un arena mas grandi na La Défense Arena na Paris, aumentando e capacidad di bao di 17,000 bishitante pa 23,000. FFT a bisa cu e cortenan lo ta mas grandi y miho compara cu na Bercy Arena, unda e cortenan mas chikito a ser critica pa hungadonan aña pasa. Planificacion tambe lo mehora despues cu a ricibi varios keho cu e torneo a caba laat.

Jannik Sinner, ken a gana e Australia Open diadomingo pa su prome titulo Grand Slam, a sali for di e Paris Masters november aña pasa den un protesta cu planificacion, criticando e organisado di no logra dun'e suficiente tempo pa descansa. Despues di a caba un wega casi 3or di marduga durante su ultimo wega, e tabatin menos cu 12 ora pa recupera prome cu e mester a hunga atrobe. varios otro hungado a apoya su keho.

E formato actual di cuatro wega den dia y dos sesion anochi lo cambia pa tres den dia y dos anochi pa asina preveni cu weganan ta cuminsa demasiado laat. "Esaki ta un decision strategico grandi pa e Paris Masters," segun presidente di FFT, Gilles Moretton, a bisa. "Por medio di muda pa e La Défense Arena, nos lo cumpli nos ambicion di ofrece nos atleta- y bishitantenan un experencia cu nan lo corda."

Bercy Arena, conoci tambe como e Accor Arena, ta anfitriona e evento pa e ultimo biaha cuminsando for di dia 28 di october pa dia 3 di november.

BONDIA ARUBA

Nacional y Dakota campeon y sub-campeon durante Copa Betico Croes!





Diahuebs anochi, tabata reina un ambiente total den Compleho Deportivo Frans Figaroa na Noord, unda cu a tuma luga e partido final di e di 19 edicion di Copa Betico Croes.

E audiencia den e stadion por a presencia e suspenso di e wega final entre ekipo di Nacional y Dakota cu a bataya pa conkista e titulo maximo di e torneo. Un stadion yena cu fanatico pa duna sosten y apoyo na nan ekipo faborito. Sigur e tabata un tremendo partido, unda ambos ekipo a destaca. E partido a termina cu e score di 2-0 pa ekipo di Nacional cu golnan anota pa Jastin Congo y Devis Oliveros. Esaki sigur tabata un momento historico pa prome biaha den 19 aña cu Nacional a titula campeon di Copa Betico Croes.

Na final di e anochi a haci entrega di e trofeo, acompaña pa Minister di Deporte, Mr. Endy Croes, na e ekipo campeon di Copa Betico Croes 2024.

Atleta di schaats di figura descualifica den caso di doping Olimpico



(AP) – Atleta di schaats di figura Ruso Kamila Valieva a keda descualifica for di e Olimpiada cu a tuma luga na aña 2022 riba dialuna, casi 2 aña despues cu e hoben su caso di doping a causa furor na Beijing Games, habriendo caminda pa Merca obtene e medaya di oro den e categoria di ekipo.

E veredicto di Corte di Abritrahe pa Deporte ta nifica cu lo retira e titulo Olimpico for di Rusia. E atletanan di schaats Mericano ta premira di pronto ser nombra e campeonnan Olimpico despues di a termina den di dos luga na Beijing. E Comite Internacional Olimpico a dicidi contra tin un ceremonia na Beijing unda Valieva tabata e atletanan strea oranan prome cu su resultado di test positivo pa un medicina di curason prohibi a keda revela.

E caso a provoca caos legal na Beijing Olimpics pa motibo cu Valieva su muestra, tuma 6 siman prome na campeonatonan Ruso, no a ser notifica como un resultado positivo te dia 7 di februari pa un laboratorio na Suecia cu tabatin problema di empleado durante e pandemia. CAS a mantene apelacion di World Antidoping Agency, cual a pidi corte descualifica Valieva for di e Olimpiada y impone un prohibicion, Un tribunal di deporte Ruso a libera su persona di cualkier culpa citando cu e ta un menor id edad. Corte a impone un prohibicion di 4 aña, te dia 25 di december na aña 2025, mas o menos 6 siman prome cu e Olimpiada na Milan y Cortina d'Ampezzo na Italia.

IOC, cual no a duna comentario inmediatamente, ta responsabel pa realoca e medayanan y su directiva ehecutivo tin e proximo reunion den maart. E Rusonan facilmente a gana e categoria di ekipo pero ta cay den resultado sin Valieva su puntonan. Tras di Merca, Hapon a tuma e medaya di brons y Canada den di 4 luga. "Awo nos ta anticipa e dia unda nos por genuinamente celebra e atletanan aki, conhuntamente cu nan compañeronan for di rond mundo," CEO di Merca su curpa Olimpico Sarah Hirshland a bisa dialuna.



E campeonnan Olimpico nobo ta hopi probabel di ta Evan Bates, Karen Chen, Nathan Chen, Madison Chock, Zachary Donohue, Brandon Frazier, Madison Hubbell, Alexa Knierim y Vincent Zhou. E International Skating Union a bisa cu nan ta duna bon bini na e veredicto y lo duna comentario diamars tocante e consecuencianan di esaki. Esaki ta inclui amienda na e resultadonan di dos competencia Olimpico den cual Valieva a participa.
Na Moscu, Kremlin su vocero Dmitry Peskov a critica e veredicto. "Claramente, nos no ta di acuerdo cu esaki. For di mi punto di bista, claramente e ta algo politico," Peskov a declara. Valieva su ekipo legal a bisa cu nan ta den proceso di revisa e decision di CAS prome cu dicidi si lo apela esaki na e Corte Supremo di Suecia, abogado Andrea Pinna a bisa den su declaracion. Pinna, ken ta basa na Paris, a lidera e atleta su defensa na e audiencianan di apelacion den september y november.



Minister Geoffrey Wever:

Segundo edicion di Finansa den mi hogar ta bay start

Minister di Asuntonan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel, Geoffrey Wever a anuncia cu pronto lo start di e segundo edicion di e proyecto Finansa den mi Hogar. Meta di e proyecto ta pa nos hendenan ricibi guia y conocemento cu por yuda tuma decisionnan financiero cu ta beneficia su bienestar.

Despues cu 316 ciudadano a ricibi nan certificado durante e prome edicion den e diferente districtonan di Aruba, e segundo edicion di Finansa den mi Hogar lo start pa asina sigui duna guia- y conocemento na nos ciudadanonan riba con pa maneha nan cartera. Mescos cu e prome edicion, Minister Geoffrey Wever ta facilita e curso pa esaki por ta completamente gratis.

Na Aruba 3 di 10 hogar ta gasta mas di nan entrada tur luna segun sondeo di Banco Central di Aruba. E desaroyo aki ta uno preocupante pasobra e ta indica cu cada luna ta un reto pa hogarnan cumpli cu tur necesidad y responsabilidadnan financiero manera entre gasto pa vivienda, cuminda, y prestamonan personal. Como consumidor ta importante pa sa ki impacto cada decision financiero tin riba nos cartera y nos hogar.

E proyecto Finansa den mi Hogar a wordo desaroya door di Fundacion Plan di Bida y tin como mision pa trece conscientisacion den nos comunidad, ofreciendo ayudo y guia mustrando e manera pa maneha nos finansa mas efectivo. Lo ofrece e curso como apoyo na nos hendenan den e diferente districtonan di Paradera, Oranjestad, San Nicolas, Savaneta, Noord y Santa Cruz, y e biaha aki mas cerca den bo bario! E curso ta consisti di dos dia, y lo trata 4 topico cu lo enfoca riba con nos por maneha nos finansa cada dia.

 Dia 1: Mi ta efectivo den mi cas? Con mi por spaar y tambe con pa cumpra sin emocion? Kico lo pasa ora mi no por paga mi debe mas?



 Dia 2: Mi ta inverti den mi futuro. Futuro di nos y nos yiunan ta importante y con nos por logra nos metanan. Presupuesto: Kico ta luho y prioridad y con segun bo entrada bo por presupuesta y asina logra nos metanan?

Algo nobo di e dos edicion di e programa Finansa den mi Hogar ta cu lo bay mas cerca ainda di e ciudadanonan. Manera e prome edicion cu tabata un exito grandi, e programa lo wordo duna den tur 6 districto di Aruba pero lo bay mas cerca di e ciudadano como lo duna e curso den diferente bario di districtonan di Paradera, Oranjestad, San Nicolas, Savaneta, Noord y Santa Cruz.

Ta importante pa ofrece e curso gratis pero ta importante pa e ciudadano haya e curso cerca di su cas. Esaki ta un motibo pa kico a trece e cambio den e proyecto pa haci esaki mas exitoso y pa asina stimula mas pa ciudadanonan participa. E curso aki ta pa cada ciudadano y su desaroyo y participacion segun minister Geoffrey Wever.

Mirando e interes grandi demostra durante e prome edicion di Finansa den mi Hogar, Minister Geoffrey Wever ta invita cada un cu ta desea di participa pa haci esaki pa asina haya e apoyo necesario pa un maneho di bo finanzas. Registracion ta completamente gratis, pero cupo ta limita.

Pa mas informacion y registracion por tuma contacto cu Fundacion Plan di Bida via telefon 5688848 of e-mail finansasdenmihogar@gmail.com

Resultado Sorteo
29 januari 2024

Alexander

Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte

DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
9222	9579	5164	8491
7047	4000	SUPER5	2400
3033	2176	-	4257

	MERDIA	ANOCHI
CATOCHI	Sorteo # 4166	Sorteo # 8157
	0481	3359
	4862	0533
	3620	8906
MULTI-X	X2	X2
BIG 4	Sorteo # 4166	Sorteo # 7201
	4746	9589
1OFF	Sorteo # 2222	Sorteo # 1906
	6827	2556
ZODIAC	Sorteo # 4166	Sorteo # 5960
	5254	5086
	Gemini	Cancer
LUCKY 3	Sorteo # 1040	Sorteo # 890
	475	195
MULTI-X	X5	X2

LOTTO 5

Sorteo #	Joker / Letter
0 x Jackpot	Proximo Jackpot
0 x Match 4+	310.000,-
0 x Match 4	
0 x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA

08-12-19-28-29

Sorteo # 6372	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	90.000,-
9 x Match 4	
204 x Afl 8,00	

MINI MEGA

Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	Proximo Jackpot
0 x match 4	400.000,-
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl 50.00	
0 x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS: Afl. 540.000,-

MEGA DI NUMBER KORSOU
Sorteo #

King Classic Sudoku

5		6	7	2				
		1		3	9			7
	7			4	5	6		
	2		9		3		4	
				8			3	2
	3			5	2			1
7			5	6	4	3		
	8				7		6	
2	6			9	8	1	7	

Difficulty: ★★ 1/30



Cas Di Cultura
Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A
Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I
Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O
Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Contra Violencia Relacional
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba
Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan
Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud
Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds
Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba
Pedro Gallegostraat 14
Tel.297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)
Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A
Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad	San Nicolas
Hospital	**Imsan**
7:00 pm / 10:00 pm	**24 ora**

Botica na warda

Oranjestad:	**San Nicolas:**
Eagle	San Nicolas
Tel. 587 9011	Tel. 584 5712
EMERGENCIA	**911**

POLIS

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.
Tel: 582 2116 /582 2010

Taxi Adres Services (24h)
Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024

UNOCA ta informa cambio di orario pa publico



Union di Organisacionnan Cultural Arubano (UNOCA) kier a informa comunidad di Aruba cu lo tin algun cambio den e structura di orario di oficina na Stadionweg 21.

Entrante 1 di februari 2024, oficina di UNOCA lo ta habri pa publico di dialuna pa diahuebs for di 9 am te cu 4 pm. Diabierna oficina di UNOCA lo ta cera pa publico, pa haci trabounan interno pa un tempo indefini.

E cambio aki ta pa nos brinda un miho servicio na comunidad di Aruba.

Nos ta spera di por a informa comunidad di Aruba debidamente y nos ta conta cu bo(so) comprension.

Pronostico di tempo

Tempo:
Awe tardi y awe nochi: parcialmente nubla y generalmente seco
Den marduga y mañan: parcialmente nubla cu un awasero pasahero

Temperatura maximo 32 grado Celsius
Temperatura minimo 26 grado Celsius
Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 33 pa 38 grado Celsius
UV index: 8

Bahada di solo : 6:40 pm
Subida di solo : 7:06 am.

Biento:
Modera for di generalmente direccion oost;
Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16 nudo).
Den dia basta fuerte te fuerte den rafaga;
Forsa 5 te 6 (31 te 50 km/ora, 17 te 27 nudo).

Situacion general di tempo pa proximo 24 ora:
Aire relativamente seco den region local lo stroba mayoria di desaroyo di nubianan cu por produci awasero. Pa e motibo aki tempo generalmente seco lo domina.

Condicionnan maritimo/estado di lama:
Na partinan protegi di costa:



keto, rond di 1 pia.
Na partinan zuid: modera, entre 2 pa 3 pia.
Na partinan oost te noordwest di costa: Generalmente modera cu olanan di 4 pa 5 pia.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Lagrima y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke el a haci y significa pa nos, lo keda graba pa semper den nos mente y curason. “Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di DJ’E mi salbacion ta bin”
Salmo 62:1

Nos ta anuncia fayecimento di:



Brigida Tromp
*01-02-1935 †22-01-2024

Yiunan:
†Charline Lisette Hoek
Alexander Hoek y Ezra Croes

nieto y nieta nan:
Rutienne Geerman
Aimee Hoek
Adrian Hoek
Leonardo Figaroa
Gilian Hoek

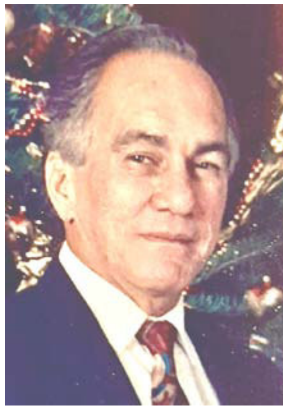
Rumannan:
†Marcial tromp
†Juliana Sevinger Tromp
†Ana Sevinger Tromp
Atala Vingal Tromp
†Frank Tromp
Julieta Tromp
Rosimbo Jacobs y famia

Sobrino(a)nan:
Marian y Fama
Silvia Tromp
Papi Tromp y Famia
Cristina Tromp y yiu
Norma Sevinger y yiu
Evelin Maduro Sevinger y famia
Gwendolyn Sevinger
Elvira Sevinger y yiunan
Aquiles Sevinger y famia
Claudia Gonzales-Sevinger
Vivian Magaly Sevinger y yui
Veronie
Rodney Vingal y famia
Gerald Vingal
Ingrid Tromp
†Sonia Tromp y yiu
Jenny Briezen Tromp y famia
Frank Papito Tromp
Shirley Kuiperi Tromp y famia
Diana Tromp y yiunan
Lesbia Abreu Tromp y famia
Mayra Tromp y yiunan
Luisito Tromp
†Urlita Jacobs

Primo(a)nan, bisiña y conocirnan
Amiga di cas: Gladys Perez, Aida Pieters, Rosalinda Ridderstap, Soledad Quandt, Mena Mateo, Pascual Marcial Ras
Demas famianan: Tromp, Hoek, Sevinger, Vingal, Jacobs, Klepper, Jansen, Koolman, Dirks, Maduro, Eman, Ridderstap, Quandt, Figaroa, Kolen, Croes, Navas-Perez.
Ta invita pa e acto di entiero lo tuma lugar diaranson 31 di januari 2024 na Misa Pro-Catedral San Francisco na Playa di 9 pa 11 am despues lo sali pa Santana catolico na Playa.
Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia.
Despues di entiero no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com



Emanuel Valbuena Ponson
(Neke)
*25-12-1933 - †27-01-2024
“E Amor Eterno di Nos Tata”
†Rosa Florinda Oduber de Valbuena Thielen Geerman

Yiunan: Gustavo Emanuel y Zulay Valbuena, Eduardo Enrique y Michiko Valbuena, Adolfo Alberto Valbuena y Dr. Mayra Rosales, Rosema Valbuena de Vega y Dr. José Bernardo Vega.

Nietonan: Joshua Valbuena, Christian Valbuena, Sofia Valbuena, Génesis Valbuena, Dr. Natasha Vega-Salas y Rubén Salas, Dr. Nicole Vega y Bernardo Alejandro Vega.

Bisnieta: Camila Salas Vega.

Demas famia: Valbuena, Ponson, Oduber, Thielen, Geerman, Beaujon, de Veer, Trapenberg, Salazar, Bekkers, Croes, Craane, Tromp

Ta invita pa acto di despedida cual lo tuma lugar na Royal Funeral Home diaranson 31 di Januari 2024 di 9’or pa 11’or di mainta.
E acto di cremacion lo tuma lugar den ceno familiar.

Dispensa nos cu nos lo no ricibi bishita di condolencia na cas meymey di nos tristesa.



Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Señor ta mi Wardador, mi n' tin falta di nada,den cunucu di yerba Bèrdè E ta pone mi sosegá
E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa.

Cu profundo dolor na nos Curason, pero gradecido pa e bendishon di su Guia, Amor, Ehempel di Curashi y Perseverancia,

Nos ta anuncia fayecimiento di



Sra. Gladis Jacobs Granados
Na un Bunita Edad 90 aña
“Mama, Wela, Oma,Tan Gladi ”
* 26 July 1933 - † 22 January 2024

Na nomber di
Su Mayornan: † Porfilio Jacobs y † Carmen Granados

Esposo Stima: † Carlos Martinez Granados

Su Gran Amor, su yiuan
Juan ‘Tico” y Alba Ligia Jacobs
Jesmine y Mario Vrolijk
Gizet y Danilo Rodriguez

Manera yiu:
Carmen Zuleta y famia
Carina Maduro y yiunnan.

Su Ruman nan Stima:
†Juan Soto
Reneta Jacobs
†Guillermo Jacobs y Cecilia Jacobs

Su Tesoro nan, su nieto nan y manera nieto nan:
Susan Jacobs y Marc Martijn
Zaira Vrolijk
Shandra Vrolijk y Windy Joung
Gislaine y Frenzie Boekhoudt
Gisdanya y Jade Salamatin
Rose-anne y Roderick Albus
Gisdan y Lisette Rodriguez
Adair Jacobs
Diego Arango
Catalina Castro
Juan Camilo Jacobs
Zoraima Correa

Su Orgullo nan, Bisanieto y Bisanieta nan
Shaydee Kock, Jimmar Cornes, Zairaey Colmenares, Jaydee Kock, Zoë Boekhoudt, Rodmar Albus, Zayne Boekhoudt, Jadan Salamatin, Giamaylla Rodriguez, Roshanne Albus, Rose-Ella Albus, Jadah Salamatin, Shannaya Rodriguez, Rodward Albus, Shannella Rodriguez, Jaylah Salamatin, Keisia Querales.

Su Subrino nan Stima:
Carmen Jacobs, Lydia Jacobs, †Nelson Jacobs, Daniel Jacobs, y nan Famia
Marina Hernandez, Adaluz Carrascal, Jorge Rodriguez, †Jose Rodriguez, Mabel Rodriguez, Johnny, Guillermo, Norma y Henny Soto.

Tanta Grandi Stima di:
Jean y Angelic Trimon y nan Famia
Brandon Trimon

Mama di Su Nieta nan: Federica Fingal

Tambe su Prima y Primo nan, Comer y Comper nan y su Iha nan, Amigo nan y Bisiña nan Stima.

Famia nan;
Jacobs, Granados, Martinez, Vrolijk, Rodriguez, Salamatin, Trimon, Henriquez, Dijkhoff, Britten, Colmenares, Tromp, Maduro, Webb, Hernandez

Ta invita tur famia, amigo, bisiña, conocirnan y su grupo di Ozias pa su Despedida y Entiero Diaranson 31 di January 2024 na Kapel di Tanki Leendert, Juan Pablo II for di 2:00 pm sigui pa Santana di Noord. Anochi di Condolencia lo ta Diamars 30 di January 2024 na su Cas na Tanki Flip 40

Nos disculpa si den nos momento di tristesa nos por a lubida un ser keri.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

“Dios ta stima mi, pesey e ke pa mi bay cerca dje”
Nos ta anuncia cu:





JOY RAGHUNATH

a cambia loke ta temporal pa loke ta eterno.
San Nicolas, 6 augustus 1952
Oranjestad, 25 di januari 2024

Den nomber di Charitto Chavez, su compañera pa mas cu 27 aña,

su yiunan Isadora, Ricardo, Marianna y su nietonan
Sebastian, Anton, Bruno y Renée

Joy su rumannan:
+ Reno y famia
+Iwan y famia
+Irving y famia
Lloyd y Ria y famia
Glenda y famia
Dennis y famia
+Melvin y famia

Su subrinanan:
Kaveri Raghunath
Gay Sherida Spellen y Shamika Mathilda
Yadira Raghunath na Corsou
Su yiu sin dolor:
Jorrick Briesen

Picasso su chihuahua cu a duna tanto amor y cariño.

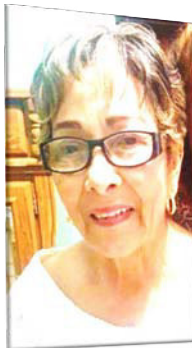
Nos ta invita, segun Joy su deseo, pa bin comparti na un acto di celebracion di su bida. Mirando cu e ta bay ta un celebracion, suplica ta bay pa por fabor no bisti paña di luto.

Celebracion lo tuma luga na Aurora Funeral Home diabierna, 2 di februari 2024 for di 2’or te 4’or di atardi.

Boso presencia lo ta altamente aprecia.
Cremacion lo tuma luga den circulo cera.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com



Una buena esposa
Un bon esposa no ta fásil pa haña.
E bal mas ku piedra presiosa.
Su esposo tin pleno konfiansa den dje,
I lo pasa bon serka dje.
Henter su bida e ta hasi loke ta kumbiní su esposo,
no loke no ta kumbinié.

E ta kla pa yuda pobernan
i dispuesto pa duna esnan den nesesidat un man.

E ta papia ku sabiduria
i duna su instrukshonnan na una manera amabel.

'Tin hopi mamá bon,
pero niun no por igualá bo.'

Cu inmenso tristeza pero conforme cu Dios su boluntad, nos ta anuncia fayecimento di mi casa, mama, ruman, wela y bisawela stima:

Lucinda Cantillo Orozco

*14-01-1946 - †23-01-2024

Na nomber di su:
Casa: Dagoberto Orozco
Yiunan: Flor Maria Orozco
Janeth Orozco y Erick Francas
Jatjen Lucy Orozco
Guillibeth Orozco
Yoasmid Yoalit Orozco
Yiunan di crianza: luz carime y esposo y hijos
Oscar Echeverría y Nancy Torrenegra,
Luis Fernando Beleño Orozco y Elizabeth Diaz
Nietonan: Carlos Andres echeverria y señora
Maria Tromp y Luis Gonzalez
Maria dirksz
Genesis Figueroa
Diego Fernando Beleño
Luis Felipe Beleño
Santiago beleño
Jayvain Wouters
Nancy Torres Alcocer
Felipe Torres Alcocer
Maria Luis Torres Alcocer
Bisnieto: Thiago Alexander Gonzalez

Rumanan: Abelardo Cantillo, señora y yiunan
Julia y †Armando Torregroza Cantillo y yiunan
Maria Leonor y Edelio Curiel Cantillo y yiunan
Miriam Cantillo
Antonio Jose y Arinda Cantillo Cobeli y yiunan
Luis Eduardo cantillo y señora y yiunan
Angela susana y Luis Garcia y yiu
Consuegronan : Kestutis Francas
Alvina Franciene
Yiunan di curazon: Sandra Mimie, y Henry Mark Sims, Elsy Perez, Silvy Amados, Lily Bravo, Corina Ardila
Nieto de curazon: Mateo Ardila y Yasha Werleman

Sobrino(a) nan, primo(a) nan, comadres (comer) y compadres(compernan), ihanan (ahijad@s), amigo(a) nan, tur su bon bisiñanan y amistad nan (dowco), su ex coleganan di subway

Demas famia: Orozco, Cantillo, Peña, Berdugo, Olivero, Mesa, Torrenegra, Castañeda, Francas, Mimie, Maduro, Tromp, Dirksz, Ras, Romero, Hayer, Alvarez, Quezada, Torregrosa, Curiel, Covelli, Ruiz, Perez, Gonzalez, Hernandez, Morales, Mejia, Tuñon, Amaris, Bravo, Croes,Beleño, Kelly, Geerman, Samper, Ariza y Roa.

Ta invita pa acto di entiero cual lo tuma lugar diaranson 31 di januari 2024 na Aurora Funeral Home di 2’or pa 4’or di atardi. Despues lo sali pa Santana catolico na Sta Cruz.

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Na paz lo mi bay drumi y pega soño,
pasombra ta Abo so, O Señor, ta hacimi biba den siguridad.
Salmo 4:8

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:



Marta Beatriz Sanchez

*09-08-1938 - †26-01-2024

Yiunan:
Yvonne & Ricardo Fortin-Godoy
Sigfried & Ethline Godoy-Dekker
Carlos & Malva Godoy-Dania
Martin & Zoraida Godoy-Lee

Tata di su yiunan:
†Sigfrido Godoy

Nieto- y nietanan:
Mauri & Marnix, Sawatsky & Denise, Curt, Rhafotsky & Marijke, Phil & Elaine, Ross, Kim, Carlmaltsky y Chris

Bisanieto- y bisanietanan:
Shanyika, Shayneya, Caithlynn, Cayenne, Guillyana, Camareno y Shae-lynne

Tataranietonan:
Chase, Caleb y Cayne

Rumannan:
†Juan Sanchez y famia
†Alfonso Sanchez y famia
†Aura Sanchez y famia
Fanny Zievinger y famia
Edith Malmberg y famia

Cuña y suanan:
†Walmira Godoy y famia
†Jorge Petro y famia na Colombia
†Carlos Patiño y famia na Colombia

Ex-coleganan di AMC Unicon

Demas famia: Sanchez, Godoy, Bermudes, Fortin, Dekker, Dania, Lee, Bikker, Zievinger, Malmberg, Diaz, Petro, Patiño, Kousemaker, Braber, Sint Jago, Mannetje, Rigaud, Zuñiga.

Ta invita pa acto di entiero cual lo tuma lugar na Royal Funeral Home diabierna 2 di februari 2024 di 2’or pa 4’or di atardi. Despues lo sali pa Santana Central Sabana Basora

Nos ta pidi disculpa si, den nos dolor, nos por a lubida un persona

Tu vida sera mas radiante que el sol de medio dia,
y la oscuridad sera como el agua que paso
Job 11:17

Cu hopi tristeza na nos curason pero agradecido pa tur locual e la hasi y ta nifica pa nos, nos ta anuncia fayecimento inesperadamente di



Robert Longinius Laclé
Mihor conoci como: "Robby"
*12-03-1962 - †23-01-2024

Na nomber di su:
Casa: Luz Marina Laclé-Zuluaga
Yiunan:
Edmund Laclé
Chrystalle Laclé
†Julissa Laclé

Mama: Henrica (Riet) van Hoof
Tata: †Clyve Laclé

Rumannan:
Marcel y Sharon Sommer- Phelipa y yiunnan
Max y Stella Laclé-Hayes y yiunan
Monique Laclé y yiu
Eduardo (Bubu) y Deborah Laclé-Thijzen y yiunan
Chaim y Claudia Alvares y yiu
Angelique Laclé

Suegra: †Maria Franco
Suegro: Jose Zuluaga

Cuñanan: Maria Eugenia Zuluaga (Colombia)

Tanta y omonan: †Thelma Laclé
†Ismael y Allegonda Laclé-de Rijk y famia
†Olga Vieira Alvez-Laclé y famia
†Rita Laclé
†Edgar Laclé y famia
Filomena (Mena) y Gerard Marsman-Laclé y famia
Sobrino y sobrinanan, primo y primanan

Manera yiu: Lauchi

Demas famia: Laclé, Zuluaga, Franco, van Hoof, Sommer, Hayes, Franca, Thijzen, Alvares, Yarzagaray, Vieira Alves, Marsman, Luidens, Thiel, de Mey, Erasmus, van Wanrooij

Oportunidad pa condolencia: diaranson 31 di januari 2024 na Aurora Funeral Home di 7:00 pa 9:00 pm

Ta invita tur bisiña, conocirnan, amigo(a)nan y su coleganan di AAA N.V. pa asisti na e acto di despedida cu lo tuma lugar diahuebs 1 di februari 2024 di 9 pa 11 am, sigi pa e acto di cremacion cu lo tuma lugar den seno di famia.

Nos mas sincero disculpa si den nos tristeza nos por a lubida algun famia y conocir.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Laga tur loke ta sperami ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esaki nan termina den tur bunitesa

Agradecido pa tur locual cu e la significa pa nos, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di nos ruman, primo, omo, sobrino y amigo stima



Stanley Hubert de Cuba
03 – 11 – 1954
†24 – 01 – 2024

Na number di su:

Tata y Mama:
†Maria de Cuba-Wouters y †Vicente de Cuba

Rumannan:
†Ildo de Cuba
Jorge de Cuba y esposa Shirley de Cuba
†Helena de Cuba

Pareha:
Editha Marquez y famia

Sobrina/o:
Joey de Cuba, pareha y yiu Farah
Sheraldine de Cuba y famia

Tanta, omo nan, primo y prima nan y demas famia:
de Cuba, Marquez, Ras, Wouters, Bareño, van der Linden, Schwengle, Thijzen, Navas, Fingal

Ex colega nan di Setar N.V.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida algun fam di famia

Ta invita tur famia, amigo/a, bisiña, ex colega y conocir pa asisti na e acto di entiero cual lo tuma lugar diaranson 31 januari 2024. E resto nan mortal di nos Stanley de Cuba stima lo ta reposa 9or di mainta pa 11or di mainta na Pray Funeral Home (San Nicolas)Despues lo sigui pa Santana San Hose na Savaneta.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos lo no ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Belkys Altagracia Payano de Hernandez
*30-01-1973 - †24-01-2024

Acto di entiero ta tuma lugar diamars 30 di januari 2024 na Aurora Funeral Home di 2:00 pa 4:00 pm despues saliendo pa santana central na Sabana Basora.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory

Mi ta alsa mi bista na serunan:
di unda mi yudansa lo bini?
Mi yudansa ta bini di SEÑOR
ku a traha shelu y tera!
Salmo 121

Nos ta anuncia fayecimento di:



Ewald Eleuterio Bishop
*26-05-1963 - †27-01-2024

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Prisoneronan na Merca ta parti di un forsa laboral scondi conecta cu centenares di marca di cuminda popular

(AP) – Un caminda scondi cu ta yega na e mesa di e hogarnan na Merca ta aki, na un luga cu menos a spera, un tereno unda cu catibonan tabata traha cu awo ta e pais su prison di siguridad maximo mas grandi.







Trucknan sin nomber yena di bacanan cria den prison ta sali for di Louisiana State Penitentiary, unda e hombernan ta condena na labor y trabao obligatorio, pa cennan pa ora y tin biaha sin pago. Despues di yega e sitio di subasta, e bacanan ta ser cumpra pa un cunukero local y despues (den e caso aki despues di ser sigui pa The Associated Press) ta caba na matadero cu ta drenta e cadena di suministro di gigantenan manera McDonald's, Walmart y Cargill. Rednan complica manera esaki ta conecta algun di e companianan mas grandi di cuminda den mundo cu e marcanan mas popular na trabaonan ehecuta pa e prisoneronan Mericano den henter e nacion, segun un investigacion di 2 ana di AP tocante labor den prison relaciona cu miyones di dollar den productonan agricultural bendi den e mercado.

Nan ta entre Merca su trahadornan mas vulnerabel. Si nan nenga traha, algun por pone den peliger nan chens di haya libertad of enfrenta castigo manera ser manda celnan solitario. Tambe nan ta exclui for di proteccionnan garantisa na casi tur otro trahado full-time, hasta ora cu nan ta ser seriamente herida of ta fayece na pia di trabao. E productonan cu e prisoneronan aki ta produci ta caba den cadenanan di suministro di un variedad amplio di producto haya na den mayoria cushina Mericano, for di Frosted Flakes y Ball Park Hotdgos na harina Gold Medal, Coca-Cola y aros di Riceland. Nan ta den casi tur supermercado di e pais, incluyendo Kroger, Targed, Aldi y Whole Foods. Ademas, algun di e productonan aki ta ser exporta tambe, incluyendo na algun paisnan ken su productonan ta prohibi di drenta Merca pa motibo cu nan ta ser produci cu labor den prison obliga.

Varios di e companianan cu ta cumpra directamente for di prison ta den violacion di nan propio politica contra e uso di e tipo di labor aki. Sinembargo e ta completamente legal, grandemente danki na e necesidad id labor pa reconstrui e parti sur su economia despues di e guera civil. Hancra den e Constitucion di e di 13 amienda, sclavitud y servicio no boluntario ta prohibi, cu excepcion di usa esaki como castigo pa un crimen. E clausa aki ta actualmente den discusion riba nivel federal y esfuersonan pa retira lenguahe similar for di constitucionnan estatal ta premira di drenta votacion den decenas di estado e aña aki.

Algun prisonero ta traha na e mesun planta unda e catibonan tabata cultiva catuna, tabaco y cana di sucu mas di 150 aña pasa, cu algun imagen actual sumamente similar na imagennan di pasado. Louisiana, cual tin e pais su tasa mas halto di encarcelacion, hombernan trahando den e linea aki ta traha den rijnan largo cu por mira te den distancia

Willie Ingram a cultiva tur cos desde catuna te na Okra durante su 51 aña den prison conoci como Angola. Durante su tempo trahando, e tabata ser monitoria pa oficialnan arma riba cabay y tabata mira otronan ta traha cu tiki te sin awa y ta cay flauw den calor extremo. Algun dia, e tabata conta, e empleadonan tabata tira nan hermentnan na laira pa manifesta, a pesar di e consecuencianan potencial. "Nan tabata bin, porta 4 den e truck, cu escudo na nan cara y nan tabata dal bo eynan mes na e veld. Nan tabata dal bo, mara bo man, y dal bo atrobe," Ingram tabata conta, ken a ricibi un sentencia di henter bida den prison despues di a declara su mes culpabel pa un crimen cu e ta bisa e no a comete. El a ser bisa cu e lo mester cumpli 10 aña y evita un posibel sentencia di morto, pero ta te 2021 un Hues cu simpatia a finalmente laga su persona den libertad, e tabatin 73 aña.

Ademas di ta un forsa laboral cheap y confiabel, e companianan tambe ta ricibi credito di impuesto y otro incentivonan financiero. E prisoneronan aki tipicamente no ta cubri pa e proteccionnan mas basico, incluyendo empleadonan su compensacion y standardnan di siguridad federal. Den varios caso, nan no por haci kehonan oficial tocante mal condicionnan di trabao. E prisoneronan aki hopi biaha ta traha den industrianan cu escasez di labor severo, haciendo algun di e pais su trabao mas sushi y mas peligroso.